

Notatnik Świeradowski



BEZPŁATNY MIESIĘCZNIK WSPÓLNOTY SAMORZĄDOWEJ GMINY MIEJSKIEJ ŚWIERADÓW-ZDRÓJ

NR 12 (325) GRUDZIEŃ 2025 ISSN 1732-9612

WYSTAWA FOTOGRAFII WIKTORII BŁASZCZAK

"Między światłem a skórą"

fotografia kobieca | rodzinna | portret

Świat ukryty w codzienności – światło zmieniające nastrój, drobne gesty i ulotne momenty, które zwykle umykają uwadze.



WERNISAŻ:

22.01.2026 | GODZ. 17:00

WYSTAWA:

OD 23.01.2026 DO 31.03.2026

STACJA KULTURY

ul. Dworcowa 1, Świeradów-Zdrój

WSTĘP BEZPŁATNY

STAWIAJ NA SPORT!



10.01.2026 (sobota)

Biuro zawodów i meta:
Stacja Kultury, ul. Dworcowa 1

Start:
most przy I. Wodospadzie Kwisy

Trasa:
DOROŚLI - ok. 5,5 km

Medale dla pierwszych 100 zawodników na mecie!

PROGRAM ZAWODÓW:

9:00 - OTWARCIE BIURA ZAWODÓW
odbiór numerów, ostatnie zapisy
10:00 - ZBIÓRKA, WSPÓLNY WYJAZD
AUTOBUSEM NA START BIEGU
10:15 - ROZGRZEWKA
10:30 - START BIEGU
10:35 - START NORDIC WALKING
12:00 - DEKORACJA ZWYCIĘZCÓW

ZAPISY

ONLINE:
do 05.01.2026 r. do godz. 12:00



TELEFONICZNIE: TEL. 665 733 443

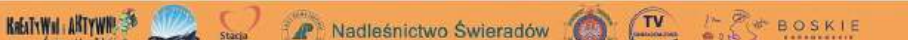


ISTNIEJE MOŻLIWOŚĆ ZAPISANIA W DNIU BIEGU
W BIURZE ZAWODÓW

DODATKOWO:

- bufet z kawą i herbatą
- kiermasz ciast
- muzyczka i dobra zabawa
- niespodzianki z nagrodami

UWAGA: przed biegiem i po biegu osoby niepełnoletnie muszą znajdować się pod opieką rodzica/opiekuna!
Datki zebrane do puszeki podczas startu zostaną przekazane na cel 34. finału WOŚP



Drodzy Mieszkańcy i Szanowni Goście Świeradowa-Zdroju,

Święta Bożego Narodzenia to czas szczególny – czas ciszy, światła i spotkania z tym, co naprawdę ważne. W naszym uzdrowiskowym mieście, pośród gór, lasów i źródeł, ten czas nabiera wyjątkowego znaczenia: sprzyja wyciszeniu, regeneracji i uważności na drugiego człowieka. Niech nadchodzące Święta przyniosą Państwu spokój ducha, zdrowie i wewnętrzną równowagę, a także radość płynącą z bliskości, rozmów i wspólnego przeżywania kultury – tej małej, codziennej, i tej, która łączy nas jako wspólnotę. Życzymy, aby Nowy 2026 Rok był czasem dobrych myśli, twórczej energii i siły do realizacji marzeń, a Świeradów-Zdrój niech pozostanie miejscem, do którego chce się wracać – po zdrowie, inspirację i chwilę prawdziwego wytchnienia.

Z serdecznymi życzeniami
Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój Edyta Wilczacka
wraz z Zastępcą Dorotą Marek
oraz Pracownikami Urzędu Miasta



W numerze:

W najnowszym numerze wracamy do historii, które budują lokalną tożsamość. Poznajemy opowieść o pierwszym powojennym bloku w Świeradowie-Zdroju – „Domu z tysiąca godzin” – zbudowanym w czynie społecznym w latach 70. To poruszająca rozmowa z mieszkańcami, którzy nie tylko tu zamieszkali, ale własnymi rękami tworzyli swoje miejsce na ziemi (str. 2). Zaglądamy także do bieżącego życia miasta – relacjonujemy Izerski Jarmark Rękodzieła i Sztuk Wszelakich (str. 9), mikotajkowe spotkania w Stacji Kultury (str. 8), wydarzenia szkolne (str. 4, 11i 13) i przedszkolne (str. 7), oraz inicjatywy Seniorów, które w grudniu połączyły mieszkańców wokół wspólnego świętowania i bycia razem (str. 9). Nie zabrakło sportowych emocji i aktywności naszych biegaczy (str. 3) oraz relacji z wyjazdów, rajdów i wydarzeń turystycznych Kreatywnych i Aktywnych Świeradów-Zdrój (str. 16), a także tematów ważnych społecznie – m.in. informacji o programach wsparcia i działaniach pomocowych Caritas Polska oraz Parafii pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Świeradowie-Zdroju (str. 10) oraz praktycznych porad dla Rzecznika Konsumentów (str. 6). W numerze znajdziecie również inspirujące materiały o edukacji i ekologii – m.in. o pedagogice Celestyna Freineta w świeradowskim przedszkolu (str. 7) oraz o łąkomacie w Izerskiej Łące, który pokazuje, że troska o przyrodę zaczyna się od małych, codziennych gestów (str. 8).

Dom z tysiąca godzin...

Nie wszyscy młodzi mieszkańcy Świeradowa-Zdroju wiedzą, że ten „zwyczajny” blok na Sienkiewicza jest w rzeczywistości budynkiem wyjątkowym. To pierwszy dom mieszkalny w mieście wybudowany w czynie społecznym, wznoszony w latach 1973–1975, który w tym roku obchodził swoje 50-lecie.

Kilka lat temu w dawnej kotłowni powstała kameralna świetlica, w której do dziś spotykają się lokatorzy. Na ścianach wiszą pamiątkowe fotografie z budowy oraz wycinek „Gazety Robotniczej” z 19 kwietnia 1974 roku, opisujący, jak przyszli mieszkańcy własnymi rękami stawiali swój dom.

Dziś wracamy do tamtych historii w rozmowie z **Panem Waldemarem Kojpaszem i Panem Henrykiem Paleniem** (na zdjęciu poniżej) – współbudowniczymi i wieloletnimi mieszkańcami tego wyjątkowego miejsca. Warto podkreślić, że część pierwszych lokatorów mieszka tu nieprzerwanie od momentu oddania budynku do użytku w 1975 roku. Do dziś są to m.in. **Państwo Chwalikowie, Z. Tymkiewicz oraz I. Marynicz**. Szczegółne miejsce w historii domu zajmuje **Pan Jerzy Chwalik**, który – podobnie jak inni przyszli mieszkańcy – odpracował pełne 1000 godzin przy jego budowie.



Beata Rosicka: Spotykamy się dziś w miejscu naprawdę wyjątkowym. Ten budynek – wznoszony w latach 1973–1975 – był pierwszym w powojennym Świeradowie-Zdroju, który powstał dzięki czynom społecznym. Zbudowano tu 12 mieszkań dla rodzin pracowników oraz 13. mieszkanie przeznaczone dla lekarza, co już wtedy podkreślało jego znaczenie dla miasta. Panowie, cofamy się do lat 70. – jak w ogóle narodził się pomysł budowy?

Waldemar Kojpasz i Henryk Paleń: Miasto się rozwijało, uzdrowisko rosło, ale warunki mieszkaniowe były trudne. Inicjatywa wyszła od pana Orłowskiego, kierownika wydziału budowlanego w Uzdrowisku. To on przekonywał, że jeśli nie weźmiemy spraw w swoje ręce, sytuacja mieszkaniowa się nie poprawi. Pomysł natychmiast poparł urząd miasta i naczelnik Stanisław Owczarek. Tak ruszyła budowa w czynie społecznym – prawdziwym, nie tylko z nazwy.

„Každy miał do przepracowania tysiąc godzin”

BR: Jak wyglądały zasady takiego przedsięwzięcia?

WK i HP: Musieliśmy przepracować 1000 godzin. Formalnie mówiono o czynie społecznym, ale otrzymywaliśmy symboliczne wynagrodzenie – 7,50 zł, później 8 zł za godzinę. W porównaniu z pensjami z pensjami to były naprawdę drobne kwoty. Pracowali ludzie z różnych zakładów: Uzdrowiska, ZGKKiM-u, sanatorium Poznanianka, Nadleśnictwa, Funduszu Wczasów Pracowniczych. Była mieszanka środowisk, ale na budowie wszyscy mieli tę samą misję – postawić dom.

„Budowa pod okiem fachowców i... zegara”

BR: A strona techniczna? Kto prowadził prace?

WK i HP: Przedsiębiorstwo Budownictwa Komunalnego ze Lwówka Śląskiego. To oni prowadzili budowę, dbali o materiały i pilnowali norm. Trzeba dodać, że istniał twardy termin – niedotrzymanie groziło karami. To działało jak dodatkowy zegar nad głową. Co ciekawe, projekt budynku sięgał pracowni projektowej z Wrocławia i został odpowiednio dostosowany do naszych górskich warunków. To nie był przypadkowy projekt – Świeradów potrzebował czegoś solidnego, odpornego i funkcjonalnego. Podobne budynki powstały później m.in. na ul. Górskiej, gdzie dziś mieści się jeden z marketów.

„Tuż obok – Kryształ i kultowe potańcówki”

BR: Lokalizacja budynku nie była przypadkowa – wynikała z ówczesnego planu zagospodarowania przestrzennego. Jak Panowie wspominają to miejsce w latach 70.?

WK i HP: To było świetne miejsce do życia! Po sąsiedzku działał Kryształ, w którym odbywały się słynne potańcówki. Tańczyła tam cała młodzież z miasta. Do dziś, kiedy o tym myślimy, to uśmiech sam się pojawia. Dom stał w sercu życia towarzyskiego – było blisko do pracy, do centrum i do rozrywki.

Pierwsi lokatorzy

BR: Kiedy zaczęły się przeprowadzki?

HP: Pierwszą lokatorką była pani Jasia Kowalczyk – wprowadziła się w kwietniu 1975 roku. Później wszystko potoczyło się bardzo szybko. Maj był miesiącem noszenia mebli, kafli, dziecięcych wózków, dywanów...

WK: My weszliśmy do mieszkania 1 maja – trudno o lepszą datę na zamieszkanie w domu postawionym własnymi rękami.

„To był dom, który żył”

BR: Jak wyglądały pierwsze lata wspólnego życia?

WK i HP: Jak dziś o tym myślimy – to był najpiękniejszy czas. Sąsiedzi żyli ze sobą bardzo blisko. Niemalże w każdą sobotę odbywały się spontaniczne spotkania w garażach: tańce, grille, śmiechy, rozmowy do późna. Ktoś miał imieniny – wszyscy przychodzili. Ktoś piekł ciasto – dzielił się z innymi. To był dom, który naprawdę żył – i ludzie, którzy naprawdę byli razem.

Pierwsza wspólnota mieszkaniowa w Świeradowie-Zdroju

BR: W latach 90. nastąpiły ważne zmiany. Jak powstała pierwsza w mieście wspólnota?

WK i HP: Pojawiła się możliwość wykupu mieszkań. Cena była wysoka – równoważność dwóch samochodów – ale cztery rodziny zdecydowały się zaryzykować. Tak powstała pierwsza wspólnota mieszkaniowa w Świeradowie-Zdroju. Później pozostali mieszkańcy też wykupili swoje lokale – wtedy już często za pięć procent wartości.

WK: A ja zostałem pierwszym gospodarzem i zarządcą. Dużo nauki, dużo papierów, ale ktoś musiał zacząć. Czuliśmy, że robimy coś pionierskiego.

„Dziś znów się tu pracuje”

BR: Budynek ostatnio przeszedł modernizację. Nad czym pracuje wspólnota?

WK i HP: Nowy dach, elewacja, kredyt do spłaty – duże inwestycje, ale konieczne, żeby dom przetrwał kolejne dekady. Staramy się także kontynuować czyny społeczne – sprzątanie, prace porządkowe. Już nie tak liczne jak w latach 70., ale wciąż są. Duch tamtych czasów jeszcze tu krąży.

Historia, którą warto opowiedzieć

BR: Chcieliby Panowie, żeby historia budynku została upamiętniona.

WK: Ten dom jest częścią historii miasta – i ludzi, którzy go budowali. Tablica pamiątkowa to dobry sposób, by o tym przypomnieć.

HP: Budowaliśmy nie tylko ściany. Budowaliśmy wspólnotę. I to powinno zostać zapisane.

BR: Panowie, dziękuję za rozmowę i za opowieść, która jest jak dobrze utkany sweter – splot ciężkiej pracy, determinacji i sąsiedzkiej wspólnoty. Ten dom to nie tylko mury. To dowód, że kiedy ludzie działają razem, potrafią stworzyć coś, co trwa przez pokolenia.



Na zdjęciu: pamiątkowe fotografie z budowy oraz wycinek „Gazety Robotniczej” z dnia 19 kwietnia 1974 r. – dziś wiszące na ścianach świetlicy urządzonej w dawnym pomieszczeniu kotłowni, w której do dziś spotykają się mieszkańcy budynku.



Świeradowska grupa biegowa

6. Półmaraton Górski Orzeł i 1. Górską Trzynastką, Sokolec, 22.11

6. Półmaraton Górski Orzeł i 1. Górską Trzynastką zakończyły zmagania w ramach Grand Prix Gór Sowich 2025. Cztery rywalizacje w cyklu odbywającym się w Górach Sowich ukończyło dwóch naszych zawodników. **Maciej** zajął 6. miejsce, a **Kazimierz** 10. w klasyfikacji generalnej.

Zanim jednak tabela cyklu przyjęła finalny kształt, musiała rozegrać się rywalizacja w Połównie i Trzynastce. Tego dnia każdy z naszych indywidualnie zapracował na laury odbierane na podium pod Schroniskiem Orzeł.

Maciej - 2. open, 1. w kategorii wiekowej / Górską Trzynastką,

Michał - 2. w "wiekówce" / Górską Trzynastką,

Kazimierz - 2. w swojej kategorii / Półmaraton Orzeł.



foto z arch. DB Świeradów-Zdrój Górskie Uzdrowisko

5. Dworska Dyszka, Lwówek Śląski, 23.11

23 listopada odbyła się już piąta edycja Dworskiej Dyszki, impreza bardzo dobrze znana i lubiana przez naszych zawodników, ze względu na wspianą atmosferę tam panującą. Na tegoroczną edycję wybrał się **Jarek, Jack oraz Mirek**. Do wyboru były dwa dystanse 5km oraz 10 km. Jarek i Mirek tradycyjnie wybrali dystans 10 km, natomiast Jack postawił na dystans 5 km. Po dotarciu na metę wyniki przedstawiały się następująco:

Jack - 1. miejsce w kategorii wiekowej,
Jarek - 3. miejsce w kategorii wiekowej,
Mirek - 6. miejsce w kategorii wiekowej.



foto z arch. DB Świeradów-Zdrój Górskie Uzdrowisko

Bieg Andrzejkowy, Kamienna Góra, 29.11

Andrzejki to nie tylko płaśnięcie po parkietach oraz tańce na prywatkach. Można, podążając za przykładem Michała, poruszać się troszkę po bieżni stadionu lekkoatletycznego oraz ścieżkach turystycznych. Taką niezwykle przyjemną formę spędzania andrzejkowego czasu można było skutecznie

w Kamiennej Górze podczas – a jakże by inaczej – Biegu Andrzejkowego. Michał zaprezentował się jak prawdziwy król parkietu na sali dancingowej – zajął wysokie 3. miejsce w klasyfikacji OPEN.

Kropelka Run, Piechowice (Górzyniec), 13.12

Piechowska Kropelka w tym roku zaskoczyła wyjątkowo korzystnymi warunkami pogodowymi. Sucha trasa, brak śniegu, lodu czy błota pozwoliły na szybkie ściganie. Organizatorzy zaproponowali oprócz standardowego dystansu 10 km nowość – pętlę 20-kilometrową. Obstawiliśmy oba dystanse. 10 km: Teresa, Waldemar i Wojciech.

20 km: Magda, Dorota, Kazimierz, Daniel i Michał. Za miejsca na podium trofeami w postaci słynnych kropolek uhonorowani zostali:

Teresa – 2. miejsce w kategorii wiekowej,

Kazimierz – 2. miejsce w kategorii wiekowej; 2 open,

Michał – 1. miejsce w kategorii wiekowej; 3 open-



foto z arch. DB Świeradów-Zdrój Górskie Uzdrowisko

Raport Parkrun (zawodnik- miejsce)

Parkrun Jelenia Góra #477, 29.11

Maciej - 1

Stephanie - 4 (2 kobieta)

Parkrun Jelenia Góra #478, 06.11

Maciej - 1

Michał - 2

Jarek - 5

Stephanie - fotografia/kibicowanie



foto z arch. DB Świeradów-Zdrój Górskie Uzdrowisko

Parkrun Jelenia Góra #479, 13.12

Maciej - 1

Jack - 3

Stephanie - 5 (1 kobieta)

Jarek - 6

Julita 28 - (8 kobieta)

Maciej Krajewski

DB Świeradów-Zdrój Górskie Uzdrowisko

ŚWIERADOWSKA KARTA MIEJSKA



Jesteś osobą zameldowaną w Świeradowie-Zdroju? A może rozliczasz się z podatku dochodowego w Urzędzie Skarbowym w Lubaniu i w swoim zeznaniu podatkowym deklarujesz Gminę Miejską Świeradów-Zdrój jako miejsce stałego zamieszkania? Jeśli spełniasz któryś z warunków, to możesz skorzystać ze **Świeradowskiej Karty Miejskiej!** ŚKM wydawana jest bezpłatnie. **Zapytaj o kartę w Stacji Kultury.**

Aktualna lista Partnerów:

- „Czarci Młyn” z ŚKM bilet wstępu 1,00 zł.
- Podziemna Trasa Turystyczna „Kopalnia Św. Jan” w Krobcicy z ŚKM bilet 50% tańszy.
- Wieża Widokowa w Mirsku z ŚKM bilet 50% tańszy.
- Centrum Relaksacyjne „SANTE” z ŚKM 50% zniżki na wejście do groty solnej.
- Coffee & Drink Bar „Kofeina” z ŚKM 20% zniżki na każdą kawę, ciepłe napoje bezalkoholowe, herbatę i czekoladę.
- Przewóz Osób - Bryczką i Saniami Mariusz Burawski z ŚKM 50% zniżki, przy minimum dwóch osobach, na przejażdżki bryczką a zimą na kulig/sanie.
- Wypożyczalnia Rowerów Lech Sport | Rowery Elektryczne, Trail, MTB z ŚKM 25% tańsze wypożyczenie rowerów od poniedziałku do czwartku a w weekendy 10% taniej oraz 10% rabatu na usługi serwisowe rowerów.
- Firma KOCZ Sp. z o. o. z ŚKM w sezonie letnim 50% zniżki na wypożyczenie roweru elektrycznego, w sezonie zimowym 50% zniżki na wypożyczenie kompletu sprzętu narciarskiego, 20% zniżki na pozostały sprzęt zimowy w Wypożyczalniach E-Bike i sprzętu narciarskiego „Pod Gondolą” w Świeradowie-Zdroju oraz cały rok 50% zniżki na korzystanie z Parkingów A, B, C na terenie Świeradowa-Zdroju (róg ulic: A – Źródlanej i Strażackiej, B – Sienkiewicza i Batorego, C – Sienkiewicza i Wyszyńskiego).
- Sky Walk - Ścieżka w Chmurach z ŚKM 50% tańszy bilet wstępu na wieżę widokową Sky Walk oraz 50% zniżki na wydarzenia specjalne - „Zachody Słońca z COOLturą” i „Rodzinne niedziele na Sky Walk”.
- TOMART Stanisław Tokarczyk z ŚKM 15% tańsze usługi w zakresie malowania wnętrz (ściany wewnętrzne pomieszczeń użytkowych i mieszkalnych), znajdujących się w obrębie administracyjnym miasta Świeradów-Zdrój oraz 20% tańsze usługi w zakresie nagłośnienia i prowadzenia imprez rozrywkowych odbywających się w obrębie administracyjnym miasta Świeradów-Zdrój.
- SKI&SUN Świeradów-Zdrój z ŚKM 20% zniżki na bilet turystyczny w obie strony w sezonie letnim (1.05.2025 - 31.10.2025), 50% zniżki na bilet na wydarzenia specjalne Nocne gondolowanie, 50% zniżki na karnet narciarski na jazdę nocną w sezonie niskim (od początku sezonu do 22.12.2025 oraz od 01.03.2026).
- Izerskie Centrum Soli z ŚKM 30% zniżki na zakup biletu jednorazowego uprawniającego do seansu w grocie solnej oraz do 20% zniżki na zakup produktów w sklepie firmowym.
- Izerska Majstrownia z ŚKM 20% zniżki na warsztaty prowadzone przez Izerską Majstrownię.
- Cafe Finezja z ŚKM 20% zniżki na desery lodowe z menu kawiarni (zniżka nie obejmuje gałek lodu oraz deserów komponowanych samodzielnie) oraz napoje gorące (typu kawa, herbata).
- PHU THOMAS z ŚKM 10% zniżki na usługi stolarskie w warsztacie w Orłowicach 26A.
- Restauracja Czarny Pieprz w Hotelu Le Mont Medical & SPA z ŚKM 10% zniżki na ofertę restauracji.
- Kręgielnia w Krasicki Hotel Resort & SPA z ŚKM 10% zniżki na wynajęcie torów do gry.
- Kawiarnia Słodkie Klimaty z ŚKM 10% zniżki na ofertę kawiarni.
- Drogeria Blask Zdrojowa 1 z ŚKM 10% zniżki na ofertę drogerii.
- IzeRYNEK z ŚKM domek jarmarczny w cenie 100,00 zł/miesiąc.
- Strefy płatnego parkowania w Świeradowie-Zdroju z ŚKM i Identyfikatorem Parkingowym (wydawany przez Straż Miejską) bezpłatnie.

Prosimy pamiętać, że zniżki są ważne za okazaniem karty mieszkańca wraz z dokumentem ze zdjęciem potwierdzającym tożsamość.

www.stacjakultury.swieradowzdroj.pl zakładka ŚKM



Co słysząc w Szkole Podstawowej nr 2 w Świeradowie-Zdroju?

W sobotę, 6 grudnia, w Szkole Podstawowej nr 2 im. Jana Pawła II w Świeradowie-Zdroju odbyły się **XVIII Igrzyska w Krainie Świętego Mikołaja**. Tradycyjnie zgromadziły liczne grono młodych sportowców oraz sympatyków świątecznej atmosfery. Już od samego rana na uczestników czekała pięknie udekorowana szkoła, a z głośników rozbrzmiewały świąteczne melodie, wprowadzając wszystkich w magiczny nastrój.



foto z arch. Szkoły Podstawowej nr 2

Uroczyste otwarcie igrzysk rozpoczęła pani Marta Buzińska-Socha, która w przemówieniu podkreśliła ogromną wartość aktywności fizycznej wśród dzieci i młodzieży. Po symbolicznej inauguracji zawodnicy udali się na swoje stanowiska, gotowi do pełnej emocji rywalizacji.

Program tegorocznych igrzysk obfitował w wiele atrakcji. Pierwszą z nich było strzelanie z broni laserowej, które



foto z arch. Szkoły Podstawowej nr 2

wymagało nie tylko precyzji, ale także opanowania i skupienia. Młodzi zawodnicy z ogromnym zaangażowaniem walczyli o jak najcelniejsze trafienia. W trakcie zabawy zawiątała do nas gość – pani Dorota Marek, Zastępca Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój.

W przerwach między konkurencjami zawodnicy oraz ich opiekunowie mogli skorzystać z przygotowanego bufetu, w którym czekały smaczne owoce, napoje oraz drobne przekąski. Dzięki temu każdy mógł uzupełnić energię

i nabrać sił do dalszej rywalizacji. Bufet cieszył się sporym zainteresowaniem, a jego świąteczna oprawa dodatkowo umilała czas.

Tradycyjnie dużą dawkę radości przyniosły konkurencje sprawnościowe – „Pomagamy Świętemu Mikołajowi”. Uczniowie mieli do pokonania tor przeszkód, na którym znajdowały się zadania wymagające zwinności i szybkości. Przede wszystkim jednak dostarczały one mnóstwa zabawy.

Po zakończeniu wszystkich aktywności nadszedł najbardziej wyczekiwany moment – ceremonia dekoracji. Najlepsi zawodnicy zostali nagrodzeni pamiątkowymi medalami i dyplomami, które wręczał sam Święty Mikołaj wspólnie z panią Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój. Nie zabrakło również nagród dla pozostałych uczestników – wszyscy otrzymali atrakcyjne upominki. W tym miejscu dziękujemy pani Monice Sondaj za ofiarowanie nagród oraz pani Burmistrz za słodki poczęstunek.

Igrzyska w Krainie Świętego Mikołaja ponownie okazały się wydarzeniem, które łączy sport, zabawę i świąteczną magię. Atmosfera pełna życzliwości, sportowego ducha i rodzinnego ciepła sprawiła, że tegoroczna edycja na długo pozostanie w pamięci wszystkich uczestników. Organizatorzy już zapowiadają, że kolejna odsłona igrzysk przyniesie jeszcze więcej emocji, a młodzi sportowcy z niecierpliwością oczekują następnego spotkania.

Uczniowski Klub Sportowy działający przy szkole Podstawowej nr 2 w Świeradowie-Zdroju

Ostatnie tygodnie w Szkole Podstawowej nr 2 w Świeradowie-Zdroju obfitowały w liczne wydarzenia, które angażowały zarówno uczniów, jak i nauczycieli oraz rodziców. Był to czas pełen radości, kreatywności, sportu i rozwijania ważnych kompetencji.

Pod koniec listopada uczniowie mogli wziąć udział w konkursach, wróżbach i wspólnej zabawie przy muzyce. W listopadzie odbyła się tradycyjna zabawa andrzejkowa, która – jak co roku – cieszyła się dużym zainteresowaniem i wprowadziła społeczność szkolną w atmosferę nadchodzącego okresu zimowego.



foto z arch. Szkoły Podstawowej nr 2

Niedługo potem szkołę opanowała serdeczność i pozytywna energia, ponieważ obchodzono Dzień Pozdrowień i Życzliwości. Uczniowie przygotowali kartki z miłymi słowami, a na szkolnych korytarzach królowały uśmiechy i dobre gesty, przypominając, jak ważna jest życzliwość na co dzień.

Grudzień wypełniły wydarzenia związane z oczekiwaniem na święta. Największą atrakcją były tegoroczne mikołajki, podczas których każdą klasę odwiedził święty Mikołaj. Wizyta wywołała wiele emocji i radości, a uczniowie

chętnie dzielili się przygotowanymi dla Mikołaja piosenkami i wierszykami.

Nie zabrakło również akcentów artystycznych. Szkolne Koło Teatralne zaprezentowało przedstawienie pt. Zagubione prezenty św. Mikołaja, które spotkało się z bardzo ciepłym przyjęciem zarówno uczniów, jak i nauczycieli. Młodzi aktorzy wykazali się nie tylko talentem, ale także ogromnym zaangażowaniem w przygotowanie spektaklu.



foto z arch. Szkoły Podstawowej nr 2

W grudniowym kalendarzu znalazło się również miejsce na sport. Odbyły się XVIII Igrzyska w Krainie Świętego Mikołaja – pełna energii impreza sportowa, podczas której uczniowie rywalizowali w wesołej, świątecznej atmosferze. Była to doskonała okazja do integracji i aktywnego spędzenia czasu (szczegółowa relacja powyżej).

Szkoła zadbała także o edukację w zakresie bezpieczeństwa. Uczniowie wzięli udział w warsztatach dotyczących

bezpiecznego korzystania z internetu, podczas których dowiedzieli się m.in., jak chronić swoje dane i unikać zagrożeń online. Równolegle zorganizowano również warsztaty dla rodziców, poświęcone rozpoznawaniu i reagowaniu na ryzykowne zachowania dzieci w przestrzeni internetowej.

Nie zabrakło również wyjazdów edukacyjnych. Uczniowie klas VI–VIII udali się do Jeleniej Góry na spektakl Syzyfowe prace, który pozwolił im lepiej zrozumieć lekturę szkolną i zobaczyć jej interpretację na scenie. Z kolei klasa II odwiedziła Galerię Biura Wystaw Artystycznych w Jeleniej Górze, gdzie uczniowie obejrzelili wystawę fotograficzną i wzięli udział w warsztatach tworzenia prac techniką cyjanotypii, rozwijając swoje artystyczne pasje.



foto z arch. Szkoły Podstawowej nr 2

Bogaty harmonogram wydarzeń pokazuje, że szkoła w Świeradowie-Zdroju stawia zarówno na rozwój edukacyjny, artystyczny i sportowy uczniów, jak i na budowanie atmosfery życzliwości oraz bezpieczeństwa. Wszystkie inicjatywy cieszyły się dużym zainteresowaniem i z pewnością na długo pozostaną w pamięci uczestników.

BURMISTRZ MIASTA EDYTA WILCZACKA INFORMUJE

Odpowiedzialność, bezpieczeństwo i rozwój – kilka słów o ostatnich miesiącach

Końcówka roku to zawsze czas intensywnej pracy, podsumowań i planowania kolejnych działań. Dla mnie – jako Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój – był to okres szczególnie wymagający, ale też dający dużo satysfakcji, bo wiele spraw udało się realnie posunąć do przodu.

Bezpieczeństwo mieszkańców – fundament naszych działań

W dniach 16–17 grudnia wspólnie z kierownictwem Urzędu Miasta oraz kierownikami jednostek organizacyjnych gminy wzięliśmy udział w obowiązkowym, intensywnym szkoleniu z zakresu ochrony ludności i obrony cywilnej. Szkolenie trwało łącznie 18 godzin i obejmowało także nowe obowiązki, jakie aktualne przepisy nakładają na Burmistrza, gminę, urząd i jednostki gminne.

Rozmawialiśmy m.in. o zagrożeniach dla społeczności lokalnej, ciągłości działania urzędu, systemach ostrzegania i alarmowania, komunikacji kryzysowej, funkcjonowaniu w stanach nadzwyczajnych oraz planowaniu ewakuacji. Zakres tych zadań jest bardzo szeroki i wiem, że przed nami jeszcze ogrom pracy organizacyjnej. Traktuję to jednak jako konieczną inwestycję w bezpieczeństwo mieszkańców – odpowiedzialnie i z myślą o przyszłości.

Gospodarka wodna i ochrona przeciwpowodziowa

3 listopada podpisałam porozumienie z Dyrektorem Zarządu Zlewni w Lwówku Śląskim, panią Magdaleną Czafurską-Dziak, dotyczące ważnych prac związanych z utrzymaniem cieków wodnych na terenie miasta. Do 12 grudnia zrealizowane zostały:

- udrożnienie koryta cieku Santa Maria przy ujściu do Kwisy,
- udrożnienie zapory przeciwrumowiskowej,
- odcinkowe utrzymanie rzeki Kwisy.



foto z arch. Urzędu Miasta w Świeradowie-Zdroju

To działania, które nie zawsze są widoczne na pierwszy rzut oka, ale mają ogromne znaczenie dla bezpieczeństwa miasta i ochrony infrastruktury.

Konkretne inwestycje drogowe



foto z arch. Urzędu Miasta w Świeradowie-Zdroju

Z dużą radością informuję, że Gmina Miejska Świeradów-Zdrój otrzymała **dofinansowanie z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg na 2025 rok** na realizację dwóch zadań: przebudowę ulicy Szkolnej oraz budowę drogi wewnętrznej przy Basenach Miejskich „Salamandra”.

Po przeprowadzeniu postępowania przetargowego wykonawcą została firma KAMA, a wartość inwestycji wynosi 1 092 906,66 zł. To bardzo dobra wiadomość – mieszkańcy i goście naszego miasta zyskali łatwiejszy, bezpieczniejszy i bardziej komfortowy dojazd do Basenów Miejskich „Salamandra”.

Transport publiczny bliżej mieszkańców



Zależało zarówno mi, jak i Kierownikowi Zakładu Komunikacji Miejskiej także na poprawie codziennego funkcjonowania komunikacji miejskiej. Dlatego uruchomiliśmy system informacji pasażerskiej, który pozwala w czasie rzeczywistym sprawdzić, kiedy autobus faktycznie pojawi się na przystanku. Aplikacja jest bezpłatna i dostępna pod adresem: swieradow.kiedyprzyjedzie.pl bądź po zeskanowaniu kodu QR.

To proste narzędzie, ale bardzo praktyczne – szczególnie dla mieszkańców, seniorów i gości odwiedzających nasze miasto.

Bezpieczeństwo na ulicach

Na ulicy Wyszyńskiego zamontowane zostały dwa radarowe wyświetlacze prędkości.

To pierwszy, ale ważny krok w stronę poprawy bezpieczeństwa w miejscu, gdzie od dawna obserwowaliśmy niebezpieczne zachowania kierowców. Dziękuję pracownikom Urzędu Miasta oraz radnej Anicie Krawiec za sprawną współpracę i doprowadzenie tego tematu do realizacji.

Świeradów-Zdrój doceniony

27 listopada miałam zaszczyt odebrać wyróżnienie dla Świeradowa-Zdroju jako Lidera Powiatu Lubańskiego w Rankingu Gmin Dolnego Śląska 2025. Traktuję tę nagrodę jako docenienie pracy całego zespołu oraz mieszkańców, bo to właśnie wspólne zaangażowanie przynosi realne efekty.

Samorząd w dialogu i współpracy

Końcem listopada uczestniczyłam w konferencji w Uniejowie, podsumowującej **prace nad poststrategią Polskie uzdrowiska 2025** – strategia, współpraca, przyszłość. To było bardzo inspirujące spotkanie, pełne rozmów o rozwoju turystyki uzdrowiskowej.



foto z arch. Urzędu Miasta w Świeradowie-Zdroju

W dniach 25–26 listopada brałam również udział w **Forum Samorządowym w Zakopanem**, gdzie rozmawialiśmy o wyzwaniach związanych z klimatem, bezpieczeństwem, zdrowiem, inwestycjami, finansami, kulturą, sportem i turystyką. Ważnym momentem było także spotkanie Porozumienia Gmin Górskich RP z ministrem Ireneuszem Rasiem.



foto z arch. Urzędu Miasta w Świeradowie-Zdroju

Idziemy dalej

Te wszystkie działania pokazują, że nasz Świeradów-Zdrój rozwija się konsekwentnie – krok po kroku, odpowiedzialnie i z myślą o mieszkańcach. Przed nami jeszcze wiele wyzwań, ale wiem, że obrany kierunek jest właściwy. Idziemy dalej.

Drodzy Państwo, życzę spokojnych, pełnych ciepła Świąt Bożego Narodzenia oraz zdrowia i pomyślności w nadchodzącym Nowym 2026 Roku. Niech będzie dla nas wszystkich to czas dobrych myśli i nadziei na kolejne wspólne działania.



Edyta Wilczacka
Burmistrz Świeradowa-Zdroju

AKTUALNOŚCI OD BURMISTRZA
– ZESKANUJ KOD QR
I OBSERWUJ PROFIL



Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój
Edyta Wilczacka przyjmuje mieszkańców
w Urzędzie Miasta w Świeradowie-Zdroju
w poniedziałki w godzinach 14:00-16:00.



Wreszcie na śniegu! Frogs wracają na nartostradę w Świeradowie

Wreszcie się doczekaliśmy. Po miesiącach treningów na sali, w terenie i w każdych możliwych warunkach pogodowych, zawodnicy Frogs Ski & Sun rozpoczęli treningi na śniegu w Świeradowie-Zdroju, w naszym partnerskim ośrodku Ski & Sun. Bo przecież właśnie po to trenuje się przez cały rok – aby zimą móc jeździć na nartach.

Część zawodników miała już wcześniej okazję szlifować formę na zagranicznych wyjazdach i pojeździć na stokach alpejskich, jednak teraz – na szczęście – wszyscy mogą trenować razem. Powrót na „naszą” nartostradę to zawsze szczególny moment, zarówno dla zawodników, jak i trenerów.



foto z arch. Klubu FROGS SKI&SUN Świeradów-Zdrój

Już od pierwszych zjazdów widać było ogromną radość z jazdy na śniegu. Uśmiechy na twarzach zawodników mówiły wszystko – tego uczucia nie da się zastąpić żadnym treningiem na sali. Szczególnie cieszy fakt, że na sto-



foto z arch. Klubu FROGS SKI&SUN Świeradów-Zdrój

ku pojawiły się także kolejne młode roczniki, dla których są to pierwsze kroki w narciarskiej przygodzie. To właśnie dla nich takie chwile są najważniejsze – pierwsze zjazdy, pierwsze skręty i pierwsze prawdziwe emocje na śniegu. Przykład ostatniego sezonu pokazał, że dzięki nowoczesnemu systemowi naśnieżania oraz fabryce śniegu, świeradowski stok pozwala na regularne treningi przez całą zimę. Również w tym sezonie liczymy na podobne warunki i możliwość spokojnego, systematycznego przygotowania do startów.

Miło znów zobaczyć na stoku charakterystyczne, jaskrawe klubowe kurtki Frogsów, które od lat są nieodłącznym

elementem zimowego krajobrazu naszej nartostrady. To znak, że sezon naprawdę się rozpoczął.



foto z arch. Klubu FROGS SKI&SUN Świeradów-Zdrój

Teraz przed nami czas intensywnej pracy już w narciarskich warunkach – doskonalenia techniki, rytmu jazdy i przygotowania do nadchodzącego sezonu startowego. Wszyscy cieszymy się, że w końcu możemy robić to, na co czekaliśmy od zakończenia poprzedniej zimy.

Współfinansowane ze środków Funduszu rozwiązywania problemów alkoholowych i przeciwdziałania narkomanii.

Współfinansowane ze środków budżetu Miasta Świeradów-Zdrój.

Marek Różycki

Klub FROGS SKI&SUN Świeradów-Zdrój

Rzecznik radzi

Świąteczne zakupy a bezpieczeństwo zabawek

Grudzień to czas gorączkowych poszukiwań idealnych prezentów dla dzieci. Rodzice przeszukują sklepy stacjonarne i internetowe, kierując się często ceną, wyglądem lub popularnością produktu. Bezpieczeństwo? To kryterium niestety często schodzi na dalszy plan – zakładamy, że skoro zabawka jest w sprzedaży, musi być bezpieczna.

Najnowszy raport Inspekcji Handlowej pokazuje, że to błędne założenie. Kontrola przeprowadzona w pierwszej połowie 2025 roku ujawniła, że **ponad jedna czwarta (25%) sprawdzonych zabawek dźwiękowych nie spełniała wymagań bezpieczeństwa** lub miała poważne braki w oznakowaniu. Część z nich stanowiła **realne zagrożenie dla zdrowia najmłodszych**.

Na 50 zbadanych modeli zabawek aż 13 miało nieprawidłowości – to 26% wszystkich sprawdzonych produktów. Struktura wykrytych problemów według raportu to:

- nieprawidłowości zarówno konstrukcyjne, jak i w oznakowaniu,
- wyłącznie wady konstrukcyjne stwarzające zagrożenie dla zdrowia,
- wyłącznie błędy w oznakowaniu i dokumentacji.

To oznacza, że kupując losową zabawkę dźwiękową, masz statystycznie ponad 25-procentową szansę trafić na produkt wadliwy.

Za głośne zabawki – zabójca słuchu u dzieci

Najbardziej alarmujące są wyniki badań laboratoryjnych dotyczące poziomu hałasu. Eksperci sprawdzali, czy zabawki nie przekraczają dopuszczalnych norm głośności określonych w normie PN-EN 71-1. Wyniki są szokujące:

- 5 modeli zabawek przekroczyło szczytowy poziom ciśnienia akustycznego (LpC-peak) powyżej dopuszczalnego limitu 110 decybeli. Dla porównania – 110 dB to głośność koncertu rockowego lub młota pneumatycznego. Rekordzistą okazały się cymbałki oznaczone jako AC7641Z, które osiągnęły poziom aż 121,3 decybeli – to głośność porównywalna z silnikiem odrzutowym z bliskiej odległości!
- 3 kolejne modele przekroczyły poziom ciśnienia akustycznego LpA powyżej 90 dB – granicy, powyżej której przy dłuższej ekspozycji może dojść do uszkodzenia słuchu.

Dlaczego to tak niebezpieczne? **Słuch dziecka jest znacznie bardziej wrażliwy niż słuch osoby dorosłej.** Krótkotrwałe narażenie na dźwięk **powyżej 110 dB** może spowodować ból ucha, a przy powtarzającej się ekspozycji – **trwałe uszkodzenie słuchu**. Dzieci często przykładają zabawki bezpośrednio do ucha lub uderzają w instrumenty z całej siły, nie zdając sobie sprawy z zagrożenia.



Brak instrukcji, brak ostrzeżeń – konsument działa w ciemno

Równie poważne są nieprawidłowości w oznakowaniu, które wykryto w 10 modelach zabawek.

- **Brakujące lub błędne ostrzeżenia** – zabawki nie informowały o ograniczeniach wiekowych, zagrożeniach lub sposobie bezpiecznego użytkowania. W niektórych przypadkach ostrzeżenia były wręcz bezzasadne, wprowadzając konsumentów w błąd.
- **Nieprawidłowa instrukcja** – instrukcja była sporządzona w języku obcym, **bez polskiej wersji**. Rodzic nie mógł więc dowiedzieć się, jak bezpiecznie używać zabawki.
- **Brak danych producenta lub importera** – uniemożliwia to zarówno kontrolę przez organy, jak i dochodzenie praw przez konsumenta w przypadku reklamacji lub wypadku.
- **Brak oznakowania CE** – znak CE to deklaracja producenta, że wyrób spełnia unijne wymagania bezpieczeństwa. Jego brak oznacza, że nie ma żadnego dowodu na bezpieczeństwo produktu.

Co zrobić, gdy kupisz wadliwą zabawkę lub zauważysz nieprawidłowości w zakupionym produkcie?

- Poinformuj sprzedawcę – masz prawo do reklamacji i zwrotu pieniędzy za wadliwy towar.
- Zgłoś problem producentowi lub importerowi – ich dane powinny być na opakowaniu.
- Zawiadom Inspekcję Handlową.
- Sprawdź stronę UOKiK – regularnie publikowane są tam ostrzeżenia o niebezpiecznych produktach wraz z instrukcjami postępowania.

Źródło: Inspekcja Handlowa

Agnieszka Cichoń

Powiatowy Rzecznik Praw Konsumenta



Świąteczne warsztaty w przedszkolu

Czas twórczości, współpracy i budowania relacji

Grudzień to wyjątkowy, magiczny i rodzinny czas – tak też jest w Przedszkolu Miejskim. W ostatnich dniach we wszystkich grupach odbyły się świąteczne warsztaty, które cieszyły się ogromnym zainteresowaniem rodziców i dzieci. Było to wyjątkowe wydarzenie, podczas którego najmłodszy wraz ze swoimi opiekunami mogli wspólnie tworzyć, przeżywać i celebrować nadchodzący świąteczny czas.



foto z arch. Przedszkola Miejskiego w Świeradowie-Zdroju

W trakcie spotkań dzieci wraz z rodzicami wykonywały różnorodne ozdoby świąteczne, piekły i dekorowały aromatyczne ciasteczka, śpiewały zimowe piosenki oraz brały udział w zabawach integracyjnych. Każda grupa

przygotowała własny program warsztatów, dzięki czemu zajęcia były nie tylko kreatywne, ale również pełne radości i rodzinnej atmosfery.

Celem takich działań jest przede wszystkim wzmacnianie więzi między dziećmi i ich rodzicami, a także budowanie poczucia wspólnoty w całej społeczności przedszkolnej. Warsztaty dają rodzinom możliwość zatrzymania się w codziennym pędzie, spędzenia czasu razem oraz przeżywania twórczej aktywności, która rozwija wyobraźnię, zdolności manualne i poczucie sprawczości u dzieci. Jednocześnie pozwalają rodzicom z bliska zobaczyć, jak ich pociechy funkcjonują w grupie, oraz w naturalny sposób angażują ich w życie przedszkola.



foto z arch. Przedszkola Miejskiego w Świeradowie-Zdroju

Tegoroczne spotkania upływały w atmosferze ciepła, uśmiechu i świątecznej magii. Wspólnie spędzony czas ponownie pokazał, jak dużą wartość ma współpraca między przedszkolem a rodziną oraz jak piękne mogą być chwile tworzone razem – z serca i z radością.



foto z arch. Przedszkola Miejskiego w Świeradowie-Zdroju

Edukacja przez działanie

Jak pedagogika Freineta inspirowa Przedszkole Miejskie w Świeradowie-Zdroju?

Celestyn Freinet, wybitny francuski pedagog, stworzył koncepcję edukacji, która do dziś inspirowała nauczycieli na całym świecie. Uważał, że każde dziecko najlepiej rozwija się poprzez własną aktywność, doświadczanie oraz możliwość swobodnego wyrażania myśli. W centrum jego pedagogiki znajduje się przekonanie, że edukacja powinna być naturalnym procesem, zakorzenionym w realnym życiu i otaczającym świecie.

W naszym przedszkolu idee Freineta stały się fundamentem do stworzenia innowacji pedagogicznej „Mój region – moja opowieść”. Realizując ją, zapraszamy dzieci do poznawania najbliższego środowiska, lokalnych tradycji oraz historii, które współtworzą ich małą ojczyznę. Poprzez wycieczki terenowe, twórcze działania, rozmowy, ekspery-

mentowanie oraz swobodne wypowiedzi dzieci tworzą własne opowieści o regionie – takie, które wynikają z autentycznych przeżyć i naturalnej ciekawości świata.

Innowacja realizowana w duchu Celestyna Freineta wzmacnia w dzieciach poczucie sprawczości, rozwija samodzielność, kreatywność oraz wrażliwość społeczną. Pozwala im uczyć się poprzez działanie, odkrywanie i współpracę z innymi, a jednocześnie buduje silną więź z miejscem, w którym dorastają. Dzięki temu edukacja staje się nie tylko przyswajaniem wiedzy, lecz także piękną, osobistą przygodą.



Celestyn Freinet – francuski pedagog, którego koncepcje edukacyjne stały się inspiracją dla współczesnych innowacji dydaktycznych.

Małgorzata Dzik

Przedszkole Miejskie w Świeradowie-Zdroju

OGŁOSZENIE SPONSOROWANE

Usługi Pogrzebowe „ALMAK” w Świeradowie-Zdroju

OFERUJĄ:

- CAŁODOBOWY TRANSPORT ZMARŁYCH
- POCHÓWKI TRADYCYJNE ORAZ URNOWE
- KREMACJE, EKSHUMACJE
- NAGROBKI GRANITOWE, GROBOWCE
- KOMPLEKSOWĄ OPIEKĘ NAD GROBAMI
- KREDYTOWANIE POGRZEBÓW ZUS, KRUS

TEL. 24 H. 600 291 789 lub 660 114 407

ADMINISTRATOR
cmentarzy w Świeradowie-Zdroju

ALMAK

informuje, że biuro ADMINISTRATORA
jest czynne w:
poniedziałki, wtorki, środy, piątki i soboty
w godz. od 10:00 do 16:00.

Informacje udzielane są
również telefonicznie:
☎ 660 114 407
☎ 600 291 789.

Biuro ADMINISTRATORA znajduje się
na cmentarzu komunalnym
📍 przy ul. Grunwaldzkiej.

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia
życzymy, aby ten wyjątkowy czas przyniósł spokój,
radość i prawdziwe ciepło rodzinnych spotkań.
Niech wypełni go wzajemna życzliwość, nadzieja
i chwile wytchnienia od codziennego pośpiechu.
W nadchodzącym Nowym Roku
życzymy zdrowia, pomyślności
oraz energii do realizacji wszystkich planów
i sportowych wyzwań.
Niech każdy dzień przynosi satysfakcję
z podejmowanych działań, a wspólna aktywność i pasja
nadal łączą ludzi i budują silną, przyjazną wspólnotę.

— “ —

Wesołych Świąt oraz szczęśliwego Nowego Roku!
Zarząd i Członkowie
TKKF KWISA
w Świeradowie-Zdroju

Miejskie Centrum Kultury, Aktywności i Promocji Gminy „Stacja Kultury”
ul. Dworcowa 1, Świeradów-Zdrój | www.stacjakultury.swieradowzdroj.pl

Diana Słupska

Dyrektor
tel. 75 71 36 482, dyrektorsk@swieradowzdroj.pl

Wystawy, spotkania autorskie, Dodatek Kulturalny:

Joanna Krajewska

Koordynator ds. kultury i kreacji
tel. 75 619 98 79, kultura@swieradowzdroj.pl

IzeRynek, jarmarki, wpisy do ewidencji obiektów noclegowych, zajęcia i warsztaty w Stacji Kultury:

Katarzyna Kozubek

Koordynator ds. organizacji wydarzeń i administracji
tel. 75 71 36 483, it@swieradowzdroj.pl

Imprezy, koncerty, projekty, administracja, Notatnik Świeradowski:

Beata Rosicka

Koordynator ds. projektów i administracji
tel. 75 71 36 482, stacjakultury@swieradowzdroj.pl

Zwiedzanie, zajęcia i warsztaty, inicjatywy edukacyjno-ekologiczne:

Marcin Rękowski

CEE NATURA 2000 „Izerska Łąka”
tel. 75 617 14 42, izerskalaka@swieradowzdroj.pl



Czynne: poniedziałek - piątek od 10:00 do 17:00, soboty od 10:00 do 16:00

Łąkomat w Izerskiej Łące

Mała kulka, wielka zmiana dla natury

Od początku grudnia w holu Izerskiej Łąki w Czerniawie-Zdroju pojawiło się niezwykle urządzenie, które już od pierwszych dni budzi duże zainteresowanie odwiedzających. To łąkomat – proste, a zarazem sprytne narzędzie, dzięki któremu każdy może włączyć się w ochronę bioróżnorodności i realnie wesprzeć owady zapylające.

Urządzenie stanęło w obiekcie dzięki zaangażowaniu **Marcina Rękowskiego, Koordynatora ds. Wydarzeń Ekologicznych CEE Natura 2000 Izerska Łąka**. Działanie łąkomatu refunduje Fundacja Natura Polska, wspierając tym samym ideę rozwoju miejskich i przydomowych przestrzeni przyjaznych przyrodzie.

Obsługa urządzenia jest bardzo prosta. Wystarczy nacisnąć przycisk, aby pobrać kulę z mieszkanką nasion łąki kwietnej. Jedna kulka pozwala obsiać około 1–2 m² terenu. Przy łąkomacie znajduje się czytelna instrukcja, dostępna również online, która krok po kroku wyjaśnia, jak i kiedy wysiewać nasiona. Co ważne — kulki można siać niemal przez cały rok, zarówno w ogrodzie, na działce, jak i w zwykłej doniczce na balkonie. Obok instrukcji zamieszczono także opis gatunków roślin, które wyrosną z mieszanek. Są to kwiaty szczególnie cenione przez owady zapylające, takie jak pszczoły, trzmiele czy motyle.

Jak podkreśla **Marcin Rękowski**, łąkomat ma przede wszystkim charakter edukacyjny i zachęca do zmiany podejścia do najbliższego otoczenia. — *Nie każdy ma ogród czy dużą działkę, ale każdy może zrobić coś dobrego dla przyrody. Nawet jedna doniczka z łąką kwietną na balkonie ma znaczenie. Chodzi o to, by pokazać, że ochrona bioróżnorodności nie musi być skomplikowana ani kosztowna — wystarczy mały krok — mówi.*



foto z arch. Stacji Kultury

Łąkomat to przykład tego, jak niewielkie działania mogą mieć duże znaczenie. To jednocześnie zachęta do troski o środowisko i praktyczna forma edukacji ekologicznej. Zapraszamy mieszkańców i gości do skorzystania z urządzenia!

Beata Rosicka
Stacja Kultury

Tam, gdzie Mikołaj spotyka dzieci

6 grudnia Stacja Kultury w Świeradowie-Zdroju ponownie stała się miejscem wyjątkowego spotkania najmłodszych mieszkańców miasta z prawdziwą mikołajkową magią. Jak co roku, specjalnie na to wydarzenie, prosto z dalekiego Bieguna Północnego przybył Święty Mikołaj, witany z ogromną radością i niecierpliwością przez dzieci oraz ich bliskich.

Od pierwszych chwil w sali dało się wyczuć atmosferę skupienia i ekscytacji. Dzieci z zapałem czekały na moment, w którym otworzą się drzwi i pojawi się długo wyczekiwany gość. Gdy Mikołaj wreszcie wszedł do środka, na twarzach najmłodszych zagościły uśmiechy, a sala wypełniła się radością i świątecznym nastrojem.

Zanim jednak nadszedł czas wręczania prezentów, uczestnicy wydarzenia obejrzyli wyjątkowe **nagrania przygotowane specjalnie dla Świętego Mikołaja**. Były to wierszyki i piosenki wykonane przez dzieci, które w ten sposób chciały powitać swojego gościa. W tym roku **swoje talenty zaprezentowali: Justyna, Staś, Michał, Adam, Marek oraz Julcia i Igusia**. Ich występy wzruszyły zarówno Mikołaja, jak i zgromadzoną publiczność.

Zachwycony zaangażowaniem i artystycznym wysiłkiem najmłodszych, Święty Mikołaj wręczył dzieciom specjalne prezenty oraz pamiątkowe listy. W tym wyjątkowym momencie towarzyszyła mu Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój Edyta Wilczacka, która złożyła młodym artystom serdeczne gratulacje.

Po części artystycznej nadszedł najbardziej wyczekiwany moment spotkania — indywidualne rozmowy dzieci z Mikołajem. Kilkadziesiąt maluchów, często w towarzystwie rodziców i dziadków, odebrało świąteczne upominki, zrobiło pamiątkowe zdjęcia, a niektórzy z dzieci wręczyli Mikołajowi własnoręcznie przygotowane drobne prezenty.



Tegoroczne mikołajki w Stacji Kultury po raz kolejny pokazały, jak ważne są wspólne chwile, które budują świąteczną atmosferę i pozostają w pamięci najmłodszych na długie lata. Organizatorzy dziękują wszystkim uczestnikom za obecność i wspólne tworzenie tego wyjątkowego wydarzenia. Szczególne podziękowania kierowane są również do pani **Wiktorii Błaszczak z Wiki Fotografia za przygotowanie pięknej fotorelacji**, dokumentującej mikołajkowe spotkanie. Zeskanujcie powyższy kod QR i zobaczcie więcej zdjęć.

Beata Rosicka
Stacja Kultury



Niech Święta będą jak dobra opowieść – pełne sensu i ciepła,
a Nowy Rok niech inspirować, rozwija i pięknie się spełnia.

Zdrowia, spokoju i spotkań z kulturą na co dzień
życzą

Dyrektor i Pracownicy Stacji Kultury oraz Izerskiej Łąki

Izerski Jarmark Rękodzieła i Sztuk Wszelakich za nami...

W sobotę, 13 grudnia 2025 roku, Hala Spacerowa Uzdrowiska Świeradów-Czerniawa wypełniła się świąteczną atmosferą podczas Izerskiego Jarmarku Rękodzieła i Sztuk Wszelakich. Wydarzenie, które na stałe wpisało się w kalendarz kulturalny miasta, zgromadziło licznych mieszkańców oraz gości pragnących poczuć magię nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia.

Uroczystego otwarcia jarmarku dokonały: Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój Edyta Wilczacka, jej zastępca Dorota Marek, wiceprezes Uzdrowiska Świeradów-Czerniawa Mariola Szczesna oraz dyrektor Stacji Kultury Diana Słupska. Podkreślono znaczenie pielęgnowania tradycji oraz wspólnotowego charakteru wydarzenia, które łączy lokalnych twórców, artystów i mieszkańców.

Na odwiedzających czekało: blisko 60 wystawców prezentujących unikatowe rękodzieło, ozdoby świąteczne oraz artystyczne inspiracje, warsztaty kreatywne dla najmłodszych, prowadzone przez panią Kasię z Izerskiej Majstrowni, występy artystyczne, które nadały wydarzeniu szczególnego uroku.

Na scenie wystąpiły dzieci z grupy wokalne działającej przy Stacji Kultury, przygotowanej przez Aleksandra Kozinę, które od dwóch miesięcy pracowały nad swoim debiutem. Publiczność mogła podziwiać także uczniów Szkoły Podstawowej nr 2, którzy zaprezentowali krótki spektakl, pokaz taneczny oraz wzruszające występy muzyczne. Niezapomnianych emocji dostarczył również występ zespołu Syntonia (Grażyna Kasprzak, Aleksandra Kasprzak, Małgorzata Fiedot, Małgorzata Kupka) pod kierownictwem Gabrieli Tokarczyk, który zaprezentował piękne pastorałki.



Na zdjęciu dzieci z sekcji wokalne działającej przy Stacji Kultury.
foto z arch. Stacji Kultury

Beata Rosicka
Stacja Kultury

Magia Andrzejek ponownie zagościła w Kole nr 6 PZERiI

Środa, 26 listopada 2025 r., była dla członków Naszego Koła doskonałą okazją do wspólnej zabawy przed rozpoczynającym się adwentem. Andrzejki – dawniej czas wróżb i przepowiedni dla niezamężnych dziewcząt – dziś stały się radosną i pełną humoru zabawą dla wszystkich, niezależnie od wieku i płci.

Spotkanie odbyło się tradycyjnie w „Leopoldówce”. Członków Koła oraz zaproszonych gości, w tym Sekretarza Gminy- Pana Eugeniusza Grabasa oraz Panią Sekretarz Zarządu PZERiI z Jeleniej Góry Małgorzatę Pietruszewską, powitała Przewodnicząca Koła Irena Kojpasz, życząc wszystkim udanej i pełnej uśmiechu zabawy.

Na uczestników czekało pyszne jedzenie, skoczna muzyka oraz serdeczna, ciepła atmosfera, dzięki którym humory dopisywały od początku do końca spotkania. Wspólna zabawa minęła niezwykle szybko, pozostawiając w nas wiele radosnych wspomnień i nadzieję na kolejne tak udane spotkania.



foto z arch. Koła

Barokowy skarb Lubiąża i świąteczny Wrocław – wycieczka pełna wrażeń

W dniu 9 grudnia 2025 r. członkowie Koła nr 6 Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Świeradowie-Zdroju wzięli udział w pełnym wrażeń wyjeździe, którego celem był Jarmark Bożonarodzeniowy we Wrocławiu oraz Opactwo Cystersów w Lubiążu.

Pierwszym punktem programu była wizyta w Lubiążu, gdzie uczestnicy mogli podziwiać monumentalny kompleks klasztorny – jeden z największych obiektów sakralnych w Europie. Z ogromnym zainteresowaniem wysłuchano historii zakonu cystersów, a spacer po imponujących wnętrzach, pełnych barokowego przepychu, dostarczył niezapomnianych wrażeń.



foto z arch. Koła

Kolejnym etapem wycieczki był Jarmark Bożonarodzeniowy we Wrocławiu, który zachwyił barwną atmosferą i bogactwem świątecznych atrakcji. Członkowie Koła mieli okazję skosztować regionalnych specjałów, zakupić ręcznie wykonane ozdoby oraz poczuć magię zbliżających się świąt. Migoczące światełka, zapach pierników i grzanego wina oraz radosna muzyka wprowadziły wszystkich w prawdziwie bożonarodzeniowy nastrój.

Uczestnicy wrócili do Świeradowa-Zdroju w doskonałych humorach, bogatsi o piękne wspomnienia i świąteczne inspiracje. Wyjazd okazał się nie tylko okazją do integracji, lecz także do poznania niezwykłych miejsc i wspólnego przeżycia wyjątkowej przedświątecznej atmosfery.

Ewa Łuczak
Sekretarz Koła

O pisarstwie – na dwa głosy
Zapraszamy na spotkanie literackie
— rozmowę dwóch pisarzy:

Mai Wesołowskiej
i **Mariusza Gładzika**

Autorka kryminałów, powieści, opowiadań, tekstów piosenek.
Jej twórczość wyrasta z inspiracji Karkonoszami i wpływu tych gór na ich mieszkańców.

Autor powieści i opowiadań,
silnie związany z Górami Izerskimi – miejscem, w którym żyje. W swojej twórczości sięga po pamięć, lokalną historię oraz górski krajobraz.

29 stycznia 2026
czwartek, 17:00
Stacja Kultury
ul. Dworcowa 1
Świeradów-Zdrój
WSTĘP WOLNY

Logos: Stacja Kultury, Góry Izerskie, TV Świeradów-Zdrój

Podsumowanie pomocy żywnościowej

Kolejny raz, dzięki Caritas Polska, Parafia pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Świeradowie-Zdroju (Czerniawie) zakończyła realizację programu Fundusze Europejskie na Pomoc Żywnościową 2021–2027 – Podprogram 2024.

Za wdrażanie programu odpowiadało Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej jako Instytucja Zarządzająca. Program był współfinansowany w 90% ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego Plus oraz w 10% ze środków krajowych. Na jego realizację wydatkowano ogółem około 437 000 000 zł.

Pomocą żywnościową objęte były osoby i rodziny znajdujące się w trudnej sytuacji życiowej, spełniające kryteria określone w art. 7 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej oraz których dochód nie przekraczał 265% kryterium dochodowego uprawniającego do skorzystania z pomocy społecznej, tj. 2 676,50 zł dla osoby samotnie gospodarującej oraz 2 180,95 zł dla osoby w rodzinie.

Zgodnie z wytycznymi osoby uprawnione do otrzymania pomocy żywnościowej kwalifikowane były przez Ośrodek Pomocy Społecznej w Świeradowie-Zdroju oraz Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Leśnej, poprzez wydanie skierowania do otrzymania pomocy. Z tego tytułu serdecznie dziękuję pracownikom wyżej wymienionych ośrodków za pomoc i zaangażowanie podczas naboru 202 beneficjentów programu.

Każdy uczestnik Podprogramu 2024 w okresie od marca do listopada 2025 roku otrzymał artykuły spożywcze w łącznej ilości około 39,6 kg, obejmujące 7 grup towarowych, w tym:

- artykuły warzywne i owocowe: groszek z marchewką – 2 kg, koncentrat pomidorowy – 1,12 kg, dżem truskawkowy o obniżonej zawartości cukru – 1,50 kg,
- artykuły skrobiowe: makaron jajeczny świderki – 3 kg, mąka pszenna – 4 kg, płatki owsiane – 1,50 kg, herbatniki maślane – 0,60 kg, kawa zbożowa rozpuszczalna – 0,40 kg,
- artykuły mleczne: mleko UHT – 7 l, ser podpuszczkowy dojrzewający – 1,20 kg,
- artykuły mięsne: szynka wieprzowa mielona – 1,50 kg, szynka drobiowa – 1,50 kg, pasztet wieprzowy – 0,64 kg, szprot w oleju – 0,85 kg,
- cukier: cukier biały – 4 kg, miód nektarowy wielokwiatowy – 0,80 kg,
- tłuszcze: olej rzepakowy – 4 l,
- dania gotowe: fasolka po bretońsku – 2 kg.

Zestaw artykułów spożywczych w Podprogramie 2024 był określony dla jednego odbiorcy końcowego, zarówno osoby samotnie gospodarującej, jak i osoby w rodzinie. W praktyce ilość siedmiu artykułów została zwiększona, dzięki czemu odbiorcy otrzymali ich więcej. Ogółem w naszej parafii wydano w ramach programu ponad 8 ton artykułów spożywczych, w postaci 1097 paczek żywnościowych.

Wszystkie artykuły z magazynu w Jeleniej Górze do Kościoła pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Świeradowie-Zdroju (Czerniawie) były przywożone transportem gminnym. Serdecznie dziękujemy Pani Burmistrz Świeradowa-Zdroju Edycie Wilczackiej za bezpłatne udostępnienie

nie samochodu oraz każdorazowe oddelegowanie pracowników do przewozu artykułów. Dziękujemy również Panu Wojciechowi Cieleckiemu za organizację transportu oraz Panu Andrzejowi Wrześniakowi za nadzór nad załadunkiem i wyładunkiem towarów.

Choć nadal trwa okres sprawozdawczości i rozliczeń Podprogramu 2024, już rozpoczynają się przygotowania do Podprogramu 2025, w ramach którego pomoc żywnościowa ma być udzielana od stycznia 2026 roku. Osoby i rodziny do otrzymania pomocy żywnościowej ponownie będą kwalifikowane przez Ośrodek Pomocy Społecznej w Świeradowie-Zdroju oraz Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Leśnej poprzez wydanie skierowania.

Przypominam, że pomoc żywnościowa może być udzielana osobom spełniającym kryteria kwalifikowalności do statusu osoby najbardziej potrzebującej, tj. osobom znajdującym się w trudnej sytuacji życiowej, spełniającym kryteria określone w art. 7 ustawy o pomocy społecznej oraz których dochód nie przekracza 265% kryterium dochodowego uprawniającego do skorzystania z pomocy społecznej, tj. 2 676,50 zł dla osoby samotnie gospodarującej oraz 2 180,95 zł dla osoby w rodzinie.

Bardzo proszę wszystkie osoby kwalifikujące się do programu o zgłaszanie się do ośrodków pomocy społecznej po skierowaniu, które następnie należy dostarczyć do Parafii pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Świeradowie-Zdroju (Czerniawie).

Małgorzata Gettner



Fundusze Europejskie
na Pomoc Żywnościową

Dofinansowane przez
Unię Europejską

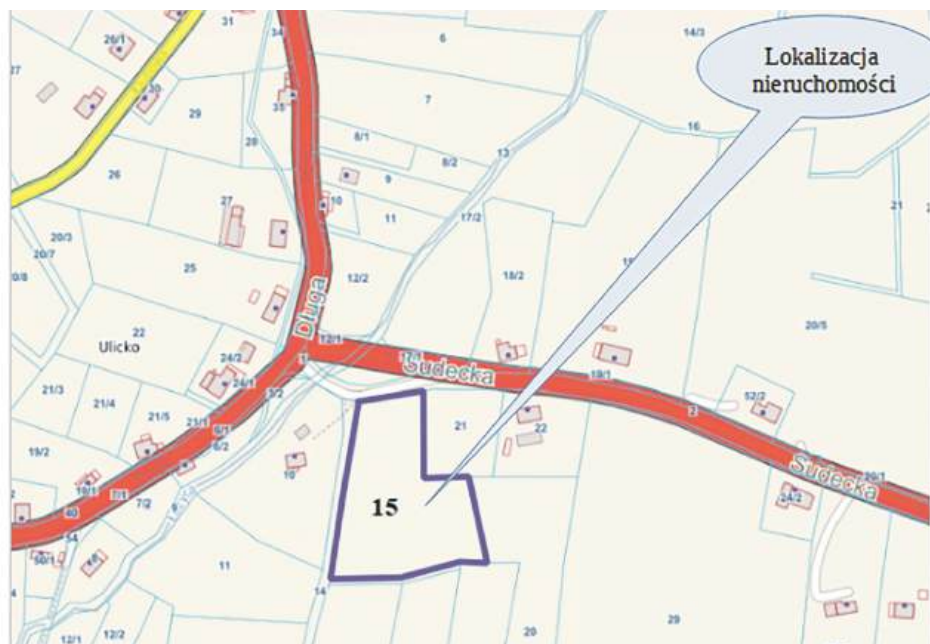


URZĄD MIASTA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ INFORMUJE

PRZETARGI NA SPRZEDAŻ NIERUCHOMOŚCI GMINNYCH

Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój oraz na stronie www.swieradowzdroj.pl → zakładka BIP → Gmina Miejska Świeradów-Zdrój → nieruchomości → przetargi na zbycie nieruchomości (<https://bip.swieradowzdroj.pl/artikuly/przetargi-na-zbycie-nieruchomosci>), w dniu 12 grudnia 2025 r. zostały podane do publicznej wiadomości ogłoszenia o nieograniczonych przetargach ustnych:

1. Pierwszy przetarg na zbycie prawa własności nieruchomości gruntowej: **działka nr 15, arkusz mapy 12, obręb 0001-Świeradów-Zdrój, o pow. 0,7426 ha**, położona przy ul. Sudeckiej, KW JG1S/00031622/8. Nieruchomość zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego przeznaczona jest na cele: **18MN** – tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej, **21R** – tereny rolnicze i w niewielkiej części **9KDXs** – tereny ciągów pieszo-jezdných.



Cena wywoławcza: 695.000,00 zł netto + 23% VAT = 854.850,00 zł brutto. Przetarg odbędzie się dnia 16 lutego 2026 r. o godz. 13:00 w siedzibie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój, sala nr 33 (III piętro). Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium w wysokości 70.000,00 zł w terminie do dnia 11 lutego 2026 r.

Kod QR do ogłoszenia:



2. Pierwszy przetarg na zbycie prawa użytkowania wieczystego nieruchomości gruntowej: **działka nr 37/2, am. 2, obręb 0002 – Świeradów-Zdrój, o powierzchni 0,6674 ha** położona przy skrzyżowaniu ul. Izerskiej i ul. Strażackiej, KW JG1S/00016354/7. Nieruchomość zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego przeznaczona jest na cele: zabudowy usługowej – usług innych lub obiektów produkcyjnych, składów i magazynów (3U/P) oraz w niewielkiej części (51KDD) – tereny dróg publicznych – dojazdowych oraz 2KDL – tereny dróg publicznych lokalnych.



Cena wywoławcza: 2 120 000,00 zł netto + 23% VAT = 2 607 600,00 zł brutto. Przetarg odbędzie się dnia 16 lutego 2026 r. o godz. 12:00 w siedzibie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój, sala nr 33 (III piętro). Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium w wysokości 220.000,00 zł w terminie do dnia 11 lutego 2026 r.

Kod QR do ogłoszenia:



Szczegółowe informacje można uzyskać:

u **Adrianny Szymczak - inspektora ds. nieruchomości**
pod adresem e-mail: a.szymczak@swieradowzdroj.pl
oraz pod numerem telefonu: (75) 78 16 471.



Śladami uczonego pana z Unięć – Adolfa Traugotta von Gersdorffa

Kolejny ciekawy etap szkolnego projektu Miejskiego Zespołu Szkół w Świeradowie-Zdroju.

Wieża Mon Plaisir

W słoneczne popołudnie Pobiedna stała się sceną niezwyklej przygody – gry terenowej śladami A.T. von Gersdorffa, przygotowanej i poprowadzonej przez pana Bartka Kijewskiego. To nie była zwykła wycieczka, lecz aktywna, pełna zagadek i odkryć piesza wędrówka, która połączyła dobrą zabawę, edukację oraz integrację uczestników.

Mapa w dłoń – ruszamy w teren!

Dzieci, uzbrojone w specjalnie przygotowane mapy i kompasy, miały za zadanie odnaleźć 10 ukrytych punktów rozsianych po całej miejscowości. W każdym z nich czekała specjalna naklejka – unikalna, nawiązująca tematycznie do miejsca, w którym została ukryta. Dzięki temu młodzi odkrywcy nie tylko zbierali kolejne elementy gry, lecz także poznawali historię i charakterystyczne zakątki Pobiednej.

Śladami Gersdorffa – historia, która ożywa

Trasa została zaprojektowana tak, aby prowadzić uczestników przez miejsca związane z lokalną historią oraz postacią „Pana z Unięć” – ważną dla regionu i jego dziejów. Wędrówka stała się pretekstem do opowieści o przeszłości Pobiednej, dawnych mieszkańcach, lokalnych legendach i najciekawszych punktach na mapie miejscowości. Dzięki temu uczniowie mogli poznać historię w praktyczny i angażujący sposób – nie z podręcznika, lecz poprzez bezpośrednie odkrywanie przestrzeni.

Aktywność i integracja

Gra terenowa umożliwiła uczestnikom nie tylko poznanie okolicy, lecz również wspólne spędzenie czasu na świeżym powietrzu. Współpraca przy odnajdywaniu kolejnych punktów, wspólne analizowanie mapy oraz dzielenie się zadaniami sprzyjały integracji i budowaniu relacji.

Zabawa, edukacja i regionalne akcenty

Dzięki przemyślanej koncepcji wyprawa połączyła w sobie elementy gry terenowej, aktywnego spaceru, edukacji regionalnej oraz dobrej zabawy. Naklejki dopasowane do lokalizacji, ciekawie poprowadzona trasa i angażująca forma sprawiły, że uczestnicy w naturalny sposób przyswajali wiedzę o regionie.

Wspomnienie, które zostaje na długo

Gra terenowa w Pobiednej okazała się wydarzeniem, które na długo pozostanie w pamięci uczestników. To doskonały przykład na to, że poznawanie historii i regionu może odbywać się w sposób dynamiczny, ciekawy i pełen przygód.

„Śladami A.Gersdorffa – ciąg dalszy!!”



foto z arch. MZS w Świeradowie-Zdroju

5 grudnia 2025 r. 14-osobowa grupa uczniów z klas 6 i 7 ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Świeradowie-Zdroju wraz z opiekunami wyruszyła Koleją Dolnośląską ze stacji Świeradów-Zdrój do Görlitz w Niemczech, w celu odwiedzenia Muzeum Historii Kultury (tzw. Dom Barokowy), w którym znajdują się pamiątki po A. Gersdorffie nazywanym „Leonardem Da Vinci Północy” – którego śladami podążamy. Są tam oryginalne sprzęty i aparatura w doskonałym stanie, które służyły A. Gersdorffowi w XVIII wieku do przeprowadzania eksperymentów i pomiarów w takich dziedzinach jak fizyka, geografia, meteorologia, geologia czy astronomia. Pobyt w muzeum zwieńczyła lekcja fizyki z użyciem współczesnych odpowiedników aparatury używanej przez uczonego w XVIII wieku takich jak pompa próżniowa, termometry, maszyny elektrostatyczne itp. Zwiedzanie zrobiło na nas ogromne wrażenie, że już 300 lat temu ktoś taki jak A. Gersdorff budował tak skomplikowaną aparaturę i badał nią tak fascynujące zjawiska jak chociażby wyładowania atmosferyczne! Pobyt w Görlitz zakończyliśmy odwiedzeniem Jarmarku Świątecznego kosztując tamtejszych specjałów i ślizgając się na łyżwach na lodowisku. Jazda Koleją Dolnośląską, zwiedzanie muzeum, jarmark – to był naprawdę dobrze spędzony czas w ramach projektu „Śladami A. Gersdorffa”.

A. Kurec, P. Mokrzycki, J. Simiński
Opiekunowie projektu

Szychta, glina i... kosmos, czyli kopalniana przygoda uczniów z MZS Świeradów-Zdrój

Podczas wyjazdu do Starej Kopalni w Wałbrzychu oraz Centrum Edukacji Mała Sowa ponad 40 uczniów Miejskiego Zespołu Szkół w Świeradowie-Zdroju wzięło udział w trzech wyjątkowych zajęciach, które połączyły historię, sztukę i... kosmos.

Najpierw Szychta Fuksów czyli warsztaty w Starej Kopalni. Tutaj zanurzyliśmy się w świat dawnej pracy górników. Latarki, podziemne korytarze, rebusy, zagadki i opowieści o ciężkiej, ale fascynującej kopalnianej codzienności sprawiły, że wszyscy poczuli się jak prawdziwa ekipa zjeżdżająca „na dół”. Trochę ciemno, trochę tajemniczo – i bardzo ciekawie.

Następnie przyszła pora na artystyczne wyzwania na warsztatach ceramicznych. Uczniowie mieli okazję własnoręcznie ulepić gliniane naczynia i ozdoby świąteczne. Powstały dzieła klasyczne, nowoczesne i takie, które można określić tylko jednym słowem: absolutnie niepowtarzalne. Kreatywność – poziom mistrzowski!



foto z arch. MZS w Świeradowie-Zdroju

Na koniec warsztaty astronomiczne i zajęcia w Centrum Edukacji Mała Sowa, gdzie przenieśliśmy się z podziemnych tuneli prosto w kosmiczne przestrzenie. Najpierw budowaliśmy skafander astronauty, a później eksperymentowaliśmy i doświadczaliśmy w centrum nauki. Modele, doświadczenia i ciekawostki o wszechświecie sprawiły, że wielu uczestników zaczęło poważnie rozważać karierę astronauty.



foto z arch. MZS w Świeradowie-Zdroju

Wyjazd okazał się świetnym połączeniem nauki i przygody – od głębin kopalni aż po gwiazdy. A opiekunowie? Dzielnie nadążali za energią młodych odkrywców. (zadanie dofinansowano ze środków budżetu MEN – program „Wyjście z klasą”)

 **Wyjście z klasą**



Polecajka Izerki...

Tym razem książki, po które warto sięgnąć w najbliższym świątecznym okresie, polecają nauczyciele ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Świeradowie-Zdroju.

Godną przeczytania według Katarzyny Luto-Przybylskiej, nauczycielki języka angielskiego z 18-letnim stażem w naszej szkole, jest kontrowersyjna **biografia wybitnej poetki**, nowelistki, pisarki dla dzieci i patriotki (1842–1910) – **Marii Konopnickiej**, znanej m.in. jako autorka słynnej Roty. Książka Magdaleny Grzebałkowskiej (Wyd. Znak) odkrywa wiele nieznanych dotąd tajemnic z życia pisarki. W „Polecajce” nie może też zabraknąć – zdaniem Katarzyny – czwartej części serii karkonoskiej Sławka Gortycha pt. **Schronisko, które zostało zapomniane** (Wyd. W.A.B.). Jak zapewnia, kto jeszcze po tę książkę nie sięgnął, powinien zrobić to jak najszybciej – czeka go wiele emocji, a liczne nawiązania do wydarzeń historycznych nadają powieści wyjątkowy walor poznawczy.

Z kolei Renata Simińska, dyrektorka szkoły od 2012 roku, uważa, że **powieści Elżbiety Cherezińskiej**, jednej z czołowych autorek polskiej literatury historycznej, są lekturą dla wszystkich – bez względu na wiek czy płeć. Autorka wiernie trzyma się faktów, a jednocześnie posługuje się otwartą, przystępną narracją. Obszerne materiały i wydarzenia historyczne przedstawia w sposób zrozumiały, ciekawy i emocjonalny, dzięki czemu czytelnik może lepiej zrozumieć zawiłości naszej historii. Renata Simińska poleca m.in. **serię Odrodzone Królestwo oraz cykl Legiony...**

Teresa Fierkowicz, która w przyszłym roku będzie obchodzić 40-lecie pracy, poleca **książki Małgorzaty Musierowicz**, twórczyni cyklu powieściowego **Jeźdźcjada**. Jak przyznała, są to lektury, które towarzyszą jej przez całe życie, do których wraca co roku. Dodała również, że od niedawna pozostaje pod dużym wrażeniem powieści Jarosława Szczyżowskiego **Błędne łąki** (Wyd. Znak Literanova) – połączenia kryminału i horroru, osadzonego w Górach Izerskich.

Natomiast Renata Tomaszewska, od 18 lat bibliotekarka w szkolnej bibliotece, jako wierna fanka **Anny Szczypczyńskiej**, poleca wszystkie jej powieści. Jak podkreśla, są one niezwykle „życiowe”, pełne optymizmu i emocji. Czytane w trudniejszych momentach potrafią tchnąć nadzieję i empatię. – Na smutki czytamy Szczypczyńską – zachęca.

Nowe książki w wyprawce czytelniczej

Tytuły, które zostały wybrane do kolejnej edycji programu „Mała Książka – Wielki Człowiek”, zwyciężyły w konkursie dla wydawców. Przypomnijmy – od dziewięciu lat Instytut Książki prowadzi największy w Polsce i Europie program promujący czytelnictwo wśród dzieci i ich rodziców. Bezpłatne wyprawki dla dzieci w wieku przedszkolnym trafiają do bibliotek, w tym także do zgłoszonej Izerki, która rozdaje je zapisanym przedszkolakom.

Trzy zwycięskie książki nie tylko zwiększyły atrakcyjność projektu, ale również w sposób znaczący wsparły wydawnictwa. Hasłem nowej edycji kampanii jest „Czytaj chwilę” – i naprawdę nie jest trudno znaleźć tę chwilę na wspólne czytanie. Moment spędzony z książką zawsze się opłaca. Warto po prostu niektóre sprawy i codzienne zajęcia odłożyć... na chwilę.

Zwycięskie książki z wyprawki są wyjątkowe i mądre, z pięknym morałem, który sprawia, że można po nie sięgać o każdej porze roku. Każda kolejna odsłona projektu staje się coraz ciekawsza, a co najważniejsze – realnie wspiera nas, bibliotekarzy, w promocji czytelnictwa.

W Nowym Roku życzymy wszystkim Rodzicom jak najwięcej wspólnych chwil z książką. To właśnie poprzez wspólne czytanie zyskujemy bliskość, czas razem i budujemy trwałe więzi. Bo – jak przypomina hasło kolejnej edycji programu „Mała Książka – Wielki Człowiek” – „Dzieci nie czekają – dorostają! Łap chwile, które zostaną z wami na zawsze. Czytaj!”

Więcej szczegółów można uzyskać podczas wizyty w Izerce.

Książki Świąteczne w życzeniach od Bibliotekarek z Izerki

„Zima w Nałęczowie”, lub „Zimowy Świt nad Wigrami”, ale też „W domu na Święta” i „Dom babci”, w „Czapce Mikołaja”, przy „Magicznej choince” i „Zielonej Gwiazdce”, pozwoli snuć „Opowieść prawie wigilijną” przy „Świątecznym abonamencie” i „Świątecznej zamianie” pokaże „Serce na święta” i będzie „Świeć gwiazdeczko mała, świeć” a „Galeria Świątecznych życzeń” i „Opowieść Kataryniarza” sprawią, że „Wieczór pełen cudów” tworzy się „Tam gdzie rodzi się magia”, a ja „Podziękuję za święta”...

Świeradowskie Bibliotekarki

Odkryj świąteczną lekturę

Jak co roku, z bogatej oferty wydawniczej Izerka wybiera książki, po które chętnie sięgają czytelnicy. Izerka zapewnia prawdziwą świąteczną ucztę czytelniczą – magię świąt pocujemy, sięgając po niezwykle historie osadzone w bożonarodzeniowej scenarii. Każdy znajdzie tu coś dla siebie.

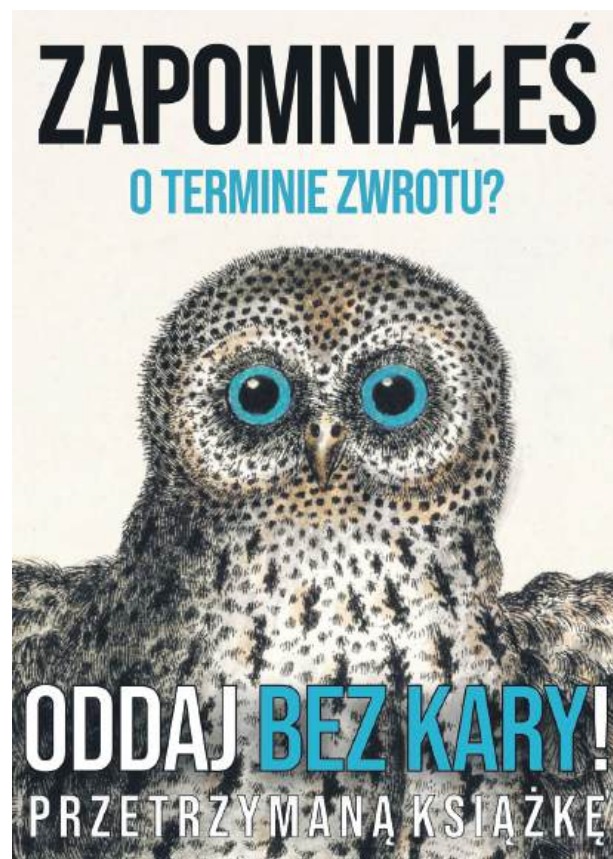
Anna Szczęśna – znakomita autorka, od lat związana z książkami, z wykształcenia bibliotekarka – na swojej autorskiej stronie na Facebooku prezentuje „książki, które same się czytają”. Obecnie skupia się wyłącznie na pisaniu, które – jak sama przyznaje – lubi uprawiać w towarzystwie roślin i przy dużej ilości herbaty. Po świątecznych tytułach z lat ubiegłych, takich jak **Willa pod jemiolą**, **Szczęście w prezencie** czy **Kim jest Mikołaj**, tym razem napisała **Galerię świątecznych życzeń** (Wydawnictwo Filia). Zapewniamy – nie będzie rozczarowania. Książkę czyta się z zapartym tchem, podobnie jak **Opowieści kataryniarza Anny Stryjowskiej** (Skarpa Warszawska) – poruszającą historię z XIX wieku, rozgrywającą się w Łodzi, opowiadającą o przemianie bezwzględnego fabrykanta pod wpływem magii Bożego Narodzenia.

Wydawnictwo Replika zachęca, aby sięgnąć po **Gwiazdkę na Zaciszu Magdaleny Kołosowskiej**, a Paulina Kozłowska zaprasza do lektury powieści **Serce na święta**. Nowe wydawnictwo Dobre Strony również zaskoczy czytelników, proponując świąteczną lekturę pt. **Opowieść – prawie wigilijną Aleksandry Rak, Natalii Przeździk oraz Darii Kaszubowskiej – Świąteczną zamianę**, w której odnaleźć można także rodzinne przepisy z dzieciństwa autorek.



foto. z arch. MBP "Izerka"

W Izerce każdy czytelnik znajdzie wyjątkowe, świąteczne książki, które umilą ten magiczny czas. A gdy na niebie zabłyśnie pierwsza gwiazdka, być może i w nas coś się zmieni – tak jak w tych opowieściach, w których odnajdziemy ciepło, bliskość, wspólne radości i nadzieję na lepsze jutro. Piękne, wyjątkowe wydania książek mogą być również doskonałym prezentem pod choinkę. Zapraszamy do Izerki – warto wpaść, zobaczyć, poczytać, a przy okazji świątecznych zakupów wybrać książkę na prezent.



Z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia

Zarząd PZERiI w Świeradowie-Zdroju

składa Państwu najserdeczniejsze życzenia.

Niech ten magiczny czas upłynie

w atmosferze spokoju, wzajemnej życzliwości,

i rodzinnego ciepła.

Życzymy, aby wigilijny stół łączył pokolenia,

a świąteczne chwile napełniły Państwa

serca radością, nadzieją

i wytchnieniem od codziennych trosk.

A w nadchodzącym Nowym **2026** Roku

życzymy przede wszystkim

dużo zdrowia, siły

oraz wszelkiej pomyślności.

Zarząd PZERiI Kola nr 6

w Świeradowie-Zdroju

Izerskie Stowarzyszenie
AKTYWNI RAZEM
— ZAPRASZA NA —
**ZABAWA
KARNAWAŁOWA**
— 24 STYCZNIA 2026 —
godz. 17:00 - 22.00
NOWA PASJA, ŚWIERADÓW-ZDRÓJ

- Loteria fantowa
- Konkurs na Króla i Królową Balu
- Nagrody za najlepsze przebranie!

Zapisy do 20.01.2026 tel. 798 295 640
Koszt: 130 zł od osoby



Od Poloneza po niemą komedię Dzieci uczciły górników z Uzdrowiska!

Niedawno, 3 grudnia, w wigilię Barbórki, świętowaliśmy Dzień Górnika. Jak co roku odwiedzili nas górnicy z Uzdrowiska Świeradów- Czerniawa, **Panowie Artur Tkaczyk i Zbigniew Maroń**. Dzieci z przedszkola i klas 1-3 na tę okoliczność przygotowały bogaty program artystyczny. Dzieci śpiewały dla nich piosenki, recytowały wierszyki, był nawet taniec - Polonez oraz przedstawienie inspirowane kinem niemy o tematyce górniczej. Panowie wrócili do domu z naręczem kwiatów oraz sporą ilością dziecięcych laurek.

Dla niektórych uczniów informacja, że woda mineralna wydobywana w okolicy Świeradowa, jest rodzajem kopaliny była nowością. Dla innych z kolei kolory piór górniczych i przypisanie ich do rangi górnika okazało się zadaniem prostym (sic!), ku zaskoczeniu naszych gości.



foto z arch. MZS w Świeradowie-Zdroju

Wesołych ŚWIĄT

Świąt białych, skrzypiących śniegiem pod butami, pachnących choinką, pełnych niespodziewanych prezentów. Świąt dających radość i odpoczynek oraz nadzieję, że Nowy Rok będzie lepszy niż ten, który właśnie przemija. Wszystkim - nauczycielom, uczniom, rodzicom i mieszkańcom życzymy wspaniałych Świąt w rodzinnej, ciepłej atmosferze.

Spółeczność Miejskiego Zespołu Szkół
w Świeradowie-Zdroju



SWIERNET
I N F O - T O M

**ŚWIATŁOWÓD
DLA DOMU I FIRMY**

**I N T E R N E T
T E L E W I Z J A
T E L E F O N**

**Jesteśmy lokalnym, wieloletnim zaufanym
dostawcą usług najwyższej jakości.**

LEPIEJ SIĘ NIE DA! BLIŻEJ SIĘ NIE DA!

Już od 45 zł/m-c brutto

RAFAŁ 510 041 235

info@swiernet.com

TOMEK 502 258 253

f@swiernet

swiernet.com

URZĄD MIASTA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ INFORMUJE

POKONAJ PRZEMOC I UZALEŻNIENIA – SIĘGNIJ PO POMOC!

PRZECIW PRZEMOCY

Zespół Interdyscyplinarny w Świeradowie-Zdroju zaprasza osoby doznające przemocy w rodzinie na zajęcia, które odbywają się przy ul. Piłsudskiego 15, I piętro, pok. 1 i 2, w godz. 18:00- 20:00.

Najbliższe spotkania: 08.01.2026 r. i 22.01.2026 r.

STOP UZALEŻNIENIOM

Punkt Konsultacyjno-Informacyjny dla osób uzależnionych i współuzależnionych, a także doznających przemocy, czynny w poniedziałki w godz. 16:00- 20:00, ul. Piłsudskiego 15, I piętro, pok. 1 i 2. Konsultacje indywidualne: 16:00- 19:00. Kontakt: Piotr Konopnicki, tel. +48 664 461 086.

Grupa wsparcia „Świeradów” spotyka się w poniedziałki, godz. 18:00- 20:00.

Punkt dla mieszkańców Czerniawy: dwa czwartki w miesiącu, godz. 15:30- 17:30, Szkoła Podstawowa nr 2.

Najbliższe spotkania: 08.01.2026 r. i 22.01.2026 r.

POMOC TERAPEUTYCZNA I PSYCHOLOGICZNA

Gabinet Pedagogiczno-Psychologiczny w Świeradowie-Zdroju (Przychodnia NZOZ JO-MED, ul. Korczaka 7D) oferuje pomoc psychologiczną i terapeutyczną dla dzieci, młodzieży i dorosłych. Usługi obejmują:

Diagnoza/konsultacja | Terapia specjalna/psychologiczna/pedagogiczna

Interwencje kryzysowe | Zaświadczenia dla Sądu, Szkoły, Pracodawcy

Diagnoza osób starszych (zmiany neurodegeneracyjne) | Badania uzależnień

Badania psychologiczne dla lekarzy medycyny pracy

Pomoc rodzinom uzależnionym od alkoholu i innych substancji

Pomoc bezpłatna, refundowana przez Burmistrza Świeradowa-Zdroju.

Kontakt:

Jolanta Bobak – 75 78 17 668 | Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej – 75 78 16 321

Maciej Ziela – 538 480 341



HARMONOGRAM ODBIORU ODPADÓW KOMUNALNYCH NA TERENIE GMINY MIEJSKIEJ ŚWIERADÓW-ZDRÓJ

STYCZEŃ 2026

	Poniedziałek	Wtorek	Środa	Czwartek	Piątek	Sobota
Zmieszane sektor I, II, III	5, 12, 19, 26					
Zmieszane sektor IV					9, 16, 23, 30	3
Tworzywa sztuczne, metal oraz opakowania wielomateriałowe			7, 21			
Szkło		13				
Papier, tektura			14, 28			
Bioodpady				8, 15, 22, 29	2	

UWAGA! W styczniu odpady szklane będą zabierane tylko raz w miesiącu (13.01.2026).

Aktualne harmonogramy odbioru odpadów komunalnych na stronie: bip.swieradowzdroj.pl - Odpady

W sprawach, takich jak:

- utylizacja padłych zwierząt z terenu miasta (sarny, lisy, jelenie itp.)
- potracone, ale żywe zwierzęta,
- wyłapywanie bezpańskich psów,

prosimy zwracać się do pracowników Urzędu Miasta pod nr tel.:



75 78 16 343



**W wypadkach nagłych awarii
sieci wodno-kanalizacyjnej
prosimy o wysłanie
SMS-a na nr tel.:**

+48 512 243 901

*Pracownik w miarę możliwości,
skontaktuje się z Państwem.*

MIESZKAŃCU, WAŻNY NUMER TELEFONU

W przypadku nagłych zdarzeń związanych z gospodarką komunalną, które wystąpią poza godzinami pracy Urzędu Miasta bądź w dni wolne, prosimy wysłać SMS pod nr tel.:

+48 530 833 933

Pracownik w miarę możliwości, skontaktuje się z Państwem i postara się jak najszybciej pomóc.



STRAŻ MIEJSKA W ŚWIERADOWIE-ZDRÓJU

TELEFON KONTAKTOWY: 533 335 943

W razie braku odpowiedzi proszę wysłać SMS lub zdjęcie MMS-em.

p.o. Komendanta Straży Miejskiej: Wilhelm Gałucha

POSTERUNEK POLICJI W ŚWIERADOWIE-ZDRÓJU

**Kierownik Posterunku Policji w Świeradowie-Zdroju
asp. sztab. Krzysztof Schmidt przyjmuje interesantów
w każdy poniedziałek w godzinach 10:00-14:00.**

NASI DZIELNICOWI:

Rajon XI asp. Przemysław Kostrzycki tel. 797 306 240

ulice: Asnyka, Bronka Czecha, Dojazdowa, Kardynała Wyszyńskiego, M. Konopnickiej, Konstytucji 3-go Maja, J. Korczaka, Kościelna, Majowa, H. Marusarzówny, Nad Potokiem, Orzeszkowej, Parkowa, Piastowska, Sienkiewicza, M. Skłodowskiej-Curie, Słoneczna, Słowackiego, Spacerowa, Stroma, Strumykowa, Wąska, Wolna, Zamknięta, Zdrojowa, Źródłana, Żeromskiego.

Rajon XII – obsługuje st. sierż. Oskar Snella tel. 514 339 389

ulica: Długa, Główna, Górzysta, Izerska, Jarzębinowa, Klubowa, Krótka, Lwówecka, Łąkowa, Łowiecka, Młyńska, Modrzewiowa, Nadrzeczna, Polna, Rolnicza, Sanatoryjna, Sędziwa, Spadziasta, Spokojna, Starowiejska, Strażacka, Sudecka, Szkolna, Wczasowa, Willowa, Wierzbowa, Zacisze, Zakopiańska.

Rajon XIII asp. sztab. Dawid Szulikowski tel. 797 306 239

ulice: 11-go Listopada, Adama Mickiewicza, Bartosza Głowackiego, Boczna, Bolesława Chrobrego, Bolesława Prusa, Brzozowa, Budowlanych, Cicha, Cmentarna, Dolna, Dworcowa, Dzika, Emilii Plater, Chopina, Gajowa, gen. Józefa Bema, Jana Kilińskiego, Jarosława Dąbrowskiego, Gołębia, Górska, Graniczna, Grunwaldzka, Jastrzębia, Jaskółcza, Kazimierza Wielkiego, Kolejowa, Krucza, Leśna, Marszałka Józefa Piłsudskiego, Mikołaja Kopernika, Młodych Techników, Mokra, Myśliwska, Nad Basenem, Nadbrzeźna, Orla, Osiedlowa, Pod Skarpą, Podgórna, Pszczela, Prusa, Ratowników Górskich, Romualda Traugutta, Sępia, Sosnowa, Sowa, Stanisława Moniuszki, Stanisława Wyspiańskiego, Stawowa, Stokowa, Sybiraków, Tadeusza Kościuszki, Wiejska, Wilcza, Wiśniowa, Wł. Jagiełły, Zakopiańska, Zautek, Zielona, Żabia, Żwirki i Wigury.

**W PRZYPADKU INTERWENCJI ORAZ TRUDNOŚCI Z NAWIĄZANIEM
KONTAKTU PROSIMY KONTAKTOWAĆ SIĘ BEZPOŚREDNIO Z KOMENDĄ
POWIATOWĄ POLICJI W LUBANIU TEL.: 47-87-34-200 lub 47-87-34-222**

CENNIK ZAMIESZCZANIA REKLAM W "NOTATNIKU ŚWIERADOWSKIM"

OBOWIĄZUJE OD 30.04.2025 r.

Moduł/forma	Cena za 1 emisję	Cena za 3 emisje
1 strona - szer. 259 x wys. 350 mm (w numerze udostępniamy tylko 1 stronę)	700,00 zł	1 785,00 zł
1/2 strony - 259 x 175 mm	450,00 zł	1 147,50 zł
1/4 strony - 175 x 125 mm	250,00 zł	637,50 zł
1/8 strony 125 x 85 mm	150,00 zł	382,50 zł

Podane kwoty są cenami brutto, BONIFIKATA: za 3 emisje – 15 %

Jak wykupić reklamę w „Notatniku Świeradowskim”?

1. Gotową reklamę, WYŁĄCZNIE W FORMIE PLIKU GRAFICZNEGO (zgodnie z podanymi w cenniku wymiarami, w kolorystyce CMYK, o rozdzielczości 300 dpi), prosimy przysyłać na adres: notatnik@swieradowzdroj.pl – najpóźniej do 15. dnia każdego miesiąca.
2. Należność za umieszczenie reklamy należy wpłacić na konto Miejskiego Centrum Kultury, Aktywności i Promocji Gminy Stacja Kultury – Santander Bank Polski nr 21 1090 1997 0000 0001 4222 7909 – przed emisją reklamy. W treści przelewu należy wpisać koniecznie numer NIP, nazwę i adres firmy, w celu wystawienia faktury. Faktura zostanie wystawiona w ciągu 7 dni od dokonania wpłaty.

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść zamieszczanych reklam oraz może odmówić zamieszczenia reklamy, z powodu braku miejsca w danym numerze bądź jeśli jej treść lub forma pozostają w sprzeczności z prawem, linią programową i charakterem mediów, należących do Wydawcy.

Miejskie Centrum Kultury, Aktywności i Promocji Gminy Stacja Kultury nie jest czynnym podatnikiem VAT i korzysta ze zwolnienia podmiotowego na podstawie art. 113 ust. 1 ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług (Dz.U. z 2023 r. poz. 1570 z późn. zm.).

Notatnik Świeradowski



Sezon zimowy 2025/2026

Poniżej zamieszczono wykaz firm, którym powierzono usługę odśnieżania poszczególnych rejonów miasta:

Zadanie 1 - Centrum

Roboty Ziemne i Budowlane Paweł Pasierb
ul. Korczaka 6d/9, 59-850 Świeradów-Zdrój

Zadanie 3 - Wieża SKY WALK

PHU Mięto Mieczysław Orlicki
Pasiecznik 25, 59-623 Lubomierz

Zadanie 5a - chodniki o szer. powyżej 1,30 m

Usługi Transportowe Roboty Ziemne Ireneusz Puchala
ul. Korczaka 6B, 59-850 Świeradów-Zdrój



Zadanie 2 - Tewa

Agro ANDRUSZ Wioletta Andruszków
ul. Rowerowa 10, 58-512 Stara Kamienica

Zadanie 4 - Czerniawa

ZUH"LEOPOLD" Leopold Ochramowicz Spółka Jawna
ul. Wierzbowa 4, 59-850 Świeradów-Zdrój

Zadanie 5b - chodniki poniżej 1,30 m

P.P.H.U. Sebastian Szczęsny
Gierczyn 66, 59-630 Mirsk

Stanowisko ds. drogownictwa w UM Świeradów-Zdrój: Beata Słowińska-Zientarska
tel. 75 78 16 970 | tel. kom.- kontakt SMS: 786 277 488



Koniec roku nie oznacza końca aktywności

Członkowie Stowarzyszenia Kreatywni i Aktywni Świeradów-Zdrój zorganizowali w ostatnich tygodniach aż trzy wydarzenia turystyczne, które po raz kolejny potwierdziły, że wspólna aktywność i pasja do odkrywania regionu nie znają sezonowych ograniczeń.

Pierwszym z nich był tradycyjny **Rajd Andrzejkowy**, którego bazą noclegową była Willa Jelonka – miejsce oferujące komfortowe warunki w przystępnej cenie, a także możliwość organizacji imprez okolicznościowych. W przypadku naszej grupy był to wieczór podsumowujący roczną działalność Stowarzyszenia, połączony z andrzejkowymi tańcami i wspólną zabawą. Kolejnego dnia uczestnicy wyruszyli na spacer do Zamku Chojnik, skąd wrócili do Świeradowa-Zdroju. (Fotorelacja z dwudniowego Rajdu Andrzejkowego: 21–22.11.2025 r.).



foto z arch. Stowarzyszenia

Drugim wydarzeniem były **XIV Mikołajkowe Marsze na Orientację**, zorganizowane dzięki wsparciu Stacji Kultury – Serce Miasta Świeradów-Zdrój oraz Miasta Świeradów-

-Zdrój. Budowniczy tras, Paweł Idzik, zadbał o fantastyczną zabawę polegającą na poszukiwaniu punktów kontrolnych, natomiast sędziowie Wojciech i Krzysztof Król czuwali nad prawidłowym zliczaniem punktów i ogłoszeniem wyników.

Serdeczne podziękowania kierujemy do Kasi i Bartka ze Stacji Kultury – Serce Miasta Świeradów-Zdrój za pomoc i logistykę, członków Stowarzyszenia „BOG-TUR” za liczne przybycie, uczniów i opiekunów z Lubomierza, którzy zamiast spędzać czas przed telefonami, wybrali aktywny wypoczynek, a także uczestników z Lubania, Siekierczyna i Soboty oraz licznej grupy członków naszego Stowarzyszenia. Dziękujemy również Tadeuszowi, Mieszkowi i Pawłowi za szkolenie uczestników trasy TP oraz Adamowi Palbowowi za pomoc na starcie i mecie. Puchary w tegorocznej edycji trafiły do:

- Lubania – I miejsce w kategorii TO oraz II miejsce w kategorii TM,
- Lubomierza – I i III miejsce w kategorii TM,
- Siekierczyna – I miejsce w kategorii TO.

Już dziś zapraszamy na XV Mikołajkowe MnO, które odbędą się 6 grudnia (niedziela). Warto zapisać tę datę w kalendarzu i wziąć udział w jubileuszowej edycji wydarzenia.

Trzecim wydarzeniem był **świąteczny jarmark oraz wyjazd do Görlitz („Görliwood”)**. Jednym z punktów programu było zwiedzanie starego Cmentarza św. Mikołaja, założonego w XII wieku. Nekropolię tworzy ponad 600 pomników i nagrobków z okresu renesansu i baroku. Na szczególną uwagę zasługuje 16 nagrobków ważnych rodów Görlitz, powstałych między początkiem XVII a połową XVIII wieku, które czynią z cmentarza jeden z najcenniejszych zabytków tego typu. Spoczywają tu m.in. wybitni obywatele miasta, w tym znany teozof Jakub Böhme (1575–1624).

Najważniejszą częścią dnia było jednak zwiedzanie za-

bytków starego miasta oraz udział w jarmarku bożonarodzeniowym, który odbywał się po obu stronach Nysy Łużyckiej. Występy artystyczne, piękne dekoracje, ciekawe stoiska, lodowisko i świąteczna atmosfera sprawiły, że wyjazd na długo pozostanie w pamięci uczestników. Co ważne – wszystko to zaledwie 1 godzina i 22 minuty jazdy pociągiem ze Świeradowa-Zdroju.

ZAPRASZAMY NA KOLEJNE WYDARZENIE:

Kolejne wydarzenie, do udziału w którym już dziś zapraszamy, to spacer poświęcony, który odbędzie się **26 grudnia 2025 r. Zbiórka o godzinie 10:00** przy fontannie z żabami. Wyruszymy wspólnie w kierunku Zajęcznika.

Teresa Fierkowicz
Prezes Stowarzyszenia
Kreatywni i Aktywni Świeradów-Zdrój

KOMUNIKAT ZAKŁADU KOMUNIKACJI MIEJSKIEJ

ZKM Świeradów-Zdrój uprzejmie informuje, że:

- w dniu 24 grudnia 2025 r. autobusy komunikacji miejskiej kursują do godziny 15:00,
- w dniu 31 grudnia 2025 r. autobusy komunikacji miejskiej kursują do godziny 18:00.

Prosimy pasażerów o uwzględnienie powyższych zmian przy planowaniu podróży.